1893 — 1973
80 років
Служби Народові

СВОБОДА SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК — UKRAINIAN DAILY

Редакція і Адміністрація: "Svoboda", 81-83 Grand St. Jersey City, N.J. 07303
434-0237
434-0807
УНСоюзу: 435-8740
— Тел. з Ню Йорку: —
BArcly 7-4125
УНСоюзу: BArcly 7-5337

РІК LXXX. Ч. 160. ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК ЧЕТВЕР, 30-го СЕРПНЯ 1973 ЦЕНТІВ 15 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK THURSDAY, AUGUST 30, 1973 No. 160. VOL. LXXX.

Українець Ярополк Гладкий закінчив з відзначенням студії у Вест Пойнті



Ярополк Гладкий

Ню Гейвен. — Ярополк Гладкий, син відомих українських громадян Олександра й Ірини Гладких із Вудбридж, Конн., закінчив цього року навчання у Військовій Академії у Вест Пойнті із відзначенням, як один із перших 10 відсотків своєї кляси, яка нараховувала 938 кадетів, із ступенем другого лейтенанта. Водночас із дипломом він одержав нагороду, як найкращий студент у вивченні чужоземних мов. Під час студій був обраний на президента Клюбу студентів, які вчилися російської мови, належав до гурта парашутистів і відбиванкової команди Вест Пойнту, яка брала участь у змаганнях Ен-Сі-Ей-Ей у Каліфорнії і був командантом сотні. Як одному з найвизначніших студентів йому запропоновано стипендію Родеса і запрошено на викладача у Вест Пойнті після закінчення вищих студій. Відбувши ще цього року вишколи „ренджерс" та в школі панцерного боєзнавства й тактики, Ярополк Гладкий одержить призначення до військових з'єднань ЗСА на Кореї. Ярополк Гладкий закінчив українську „Рідну Школу" ім. митр. А. Шептицького в Ню Гейвені, є активним членом пластового куреня „Хмельниченки". В червні цього року заручився з панною Анною Гижою з Мавнт Кармел, Конн. Він, його родина й наречена — усі є членами УНСоюзу.

КОРОТКІ ВІСТКИ

ЦІНИ НА ХАРЧОВІ ПРОДУКТИ ЗРОСТАЮТЬ НЕ ТІЛЬКИ В ЗСА, а майже в усіх індустріяльно розвинених країнах світу. Газета „Ню Йорк Таймс" з вівтірка, 28 серпня, повідомила, що протягом кількох останніх місяців дуже підвищилися ціни на харчові продукти у Великій Британії, Канаді, Японії, Західній Німеччині, Франції та Швеції, але найбільше зросли ціни в ЗСА.

БАГАТО БАНКІВ ПІДВИЩИЛО відсоткові ставки на позички для великих корпорацій до 9.75 відсотка. Протягом цього року відсоткові ставки на такі позички підвищались вже 15 разів. В січні 1973-го року ці ставки виносили тільки 6 відсотків.

НЮЙОРКСЬКИЙ ГУБЕРНАТОР НЕЛСОН РОКЕФЕЛЛЕР назначив 16 нових суддів, які мають займатися справами нелегальної торгівлі наркотиками. Губернатор дістав від легіслятури дозвіл назначити 68 таких суддів. Від суботи, 1-го вересня ц. р., в стейті Ню Йорк почне діяти новий закон, який встановляє суворіші кари для вуличних продавців наркотиків та наркоманів. Закон, між іншим, встановляє мінімальні обов'язкові реченці ув'язнення. Щоб не перевантажувати існуючих судів справами нелегального вживання й торгівлі наркотиками, губернатор Рокефеллер створив ряд нових кримінальних судів і вже назначив для них згаданих 16 вуддів, а решту має назначити протягом кількох наступних місяців. Деякі критики нового закону твердять, що його буде тяжко здійснювати практично та що він звернений переважно проти дрібних продавців, а не проти головних постачальників нелегальних наркотиків.

ДРУГА ЗАЛОГА „СКАЙЛЕБУ" вже перебула на цій космічній лябораторії більш ніж половину зі заплянованого 59-тиденного побуту. Коли астронавти в понеділок рано починали другу половину своєї місії, то вони вже були пролетіли понад 12 мільйонів миль, тобто облетіли земну кулю 429 разів. Ще минулого тижня астронавти другої залоги „Скайлебу" встановили новий рекорд перебування людини в космосі, побиваючи попередній рекорд із 28 днів, 49 хвилин і 49 секунд, який був встановлений першою залогою „Скайлебу".

ЄГИПЕТСЬКИЙ ПРЕЗИДЕНТ АНВАР ЕЛЬ-САДАТ ПЕРЕВІВ РОЗМОВИ з лідерами Савдійської Арабії, Катару і Сирії з метою затіснити взаємини з цими країнами та використати співпрацю з ними у боротьбі з Ізраїлем. Мова про ці арабські держави, які експортують нафту і які можуть використати нафту як засіб в боротьбі з Ізраїлем.

ДО СХІДНЬОГО БЕРЛІНУ ПРИБУЛА АМЕРИКАНСЬКА ДЕЛЕҐАЦІЯ, щоб тут перевести розмови щодо приміщення для американського представництва. Делеґація не управнена вести переговорів щодо дипломатичного визнання уряду Східньої Німеччини З'єднаними Стейтами Америки.

ЕСПАНСЬКА ПОЛІЦІЯ ФОРМАЛЬНО ЗАПЕРЕЧИЛА твердження Аменесті Інтернешенал, мовляв, в Еспанії поліція стосує тортури щодо політичних в'язнів. Згідно з еспанською заявою, обвинувачення Амнесті Інтернешенал є звичайним „очорненням", без опертя на фактах. Як відомо, Амнесті Інтернешенал опублікувала звідомлення про положення в еспанських тюрмах, одержавши дані від еспанських підпільних організацій.

В НЮ ДЕЛІ В ІНДІЇ відбулася 30-хвилинна надзвичайна конференція між представниками Пакістану й індійського уряду в справі довготривалого конфлікту між Індією і Пакістаном. Пакістанці добиваються звільнення з індійського полону 93 000 їхніх вояків, забраних в полон в грудні 1971 року, як також 260 000 бігарійців, затриманих після війни у Банґладеш. Відбуваються переговори в цих справах під проводом індійського прем'єра Індіри Ґанді та пакістанського міністра оборони і закордонних справ Азіза Ахмеда.

ВНАСЛІДОК ВЕЛИКОЇ ПОВЕНІ У ПАКІСТАНІ згинуло, за останніми повідомленнями, понад 2 300 осіб. Виникла повінь після великих дощів, що почалися два тижні тому і привели до виливу ріки Індус. Повінь спричинила також величезні матеріяльні втрати. Яких 15 мільйонів людей втратили дах над головою. Понад сто сіл у провінції Сінд були залляті водою протягом двох діб. Намагання врятувати загрожені повінню великі запаси цукру — 72 000 мішків — в одній із цукроварень були безуспішними.

НА ПІДСТУПАХ ДО СТОЛИЦІ КАМБОДЖІ ПНОМ ПЕН розгорнулися бої урядових військ з комуністичними повстанцями, які намагаються заблокувати доступ до міста. Найважчі бої ведуться здовж доріг 4 і 5.

Між північними в'єтнамцями та камбоджськими комуністами почалися збройні зудари

Вашингтон. — Секретар оборони Джеймс Р. Шлезінджер у неділю, 26-го серпня, сказав, що американські власті періодично дістають інформації про збройні зудари між північнов'єтнамськими військовими частинами та їх союзниками, камбоджськими комуністичними партизанами. Виступаючи на телевізійній програмі "Meet the Press", Шлезінджер заявив, що, якщо такі зудари будуть продовжуватися, то це може мати важливі наслідки. Але, тим часом, секретар оборони не приділив цим зударам великого значення. Камбоджські втікачі, які були свідками цих збройних сутичок, твердять, що часто першими починали стріляти камбоджські партизани, які не хотіли передати в руки північнов'єтнамських вояків складів рижу. В інших випадках, перестрілки починалися після суперечок, хто має контролювати дану територію. У своїй телевізійній промові, секретар оборони Шлезінджер також сказав, що уряд Камбоджі під проводом президента Лон Нола здивував комуністів силою своїх протидій. Комуністи сподівалися, що цей уряд впаде відразу після припинення американського бомбардування комуністичних позицій. Досі комуністам не вдалося здобути столиці Пном Пен, хоч вони опанували два головні шляхи, якими столиця діставала свої припаси. Таким чином, Пном Пен тепер дістає постачання тільки рікою Меконг. Крім того, комуністичні повстанці в різних частинах країни розпочали наступальні операції.

У неділю, 26-го серпня, про Камбоджу говорили також колишній секретар оборони Мелвин Лерд та провідник демократичної більшости в Сенаті, сен. Майк Менсфілд. Мелвин Лерд, який тепер є дорадником Президента, сказав на телевізійній програмі „Іппюз енд Енсерс", що Білий Дім тепер ще не плянує звертатися до Конґресу в справі відновлення бомбардування комуністичних позицій в Камбоджі, не зважаючи на факт, що комуністи розпочали наступальні операції. Але, сказав Лерд, якщо настане конечна потреба, то Білий Дім звернеться до Конґресу в цій справі. Колишній секретар оборони Лерд заявив також, що Білий Дім серйозно розглядатиме пропозицію сен. Майка Менсфілда про повернення до влади принца Нородома Сіганука, якого в 1970-му році скинув теперішній президент Лон Нол.

В Мехіко внаслідок землетрусу згинуло понад 500 осіб

Мехіко Сіті. — У вівторок, 28-го серпня, внаслідок землетрусу згинуло понад 500 осіб, коло 1,000 людей було поранено, багато містечок і сіл були знищені. Це була найбільша катастрофа в історії цієї країни. Найбільше шкоди землетрус заподіяв в центральних стейтах країни, тобто в стейтах Пуебля, Веракруз і Оахака, які находяться на схід і південь від Мехіко Сіті. Тріщини по сто ярдів в ширину появилися на вулицях містечок та на полях. Президент Люїс Ечеверрія Альварез негайно вислав допомогу для населення цих районів. Військові частини та рятункові організації доставляють харчі, одяг, ліки та тимчасові притулки. В самій столиці землетрус не спричинив ніякої шкоди, хоч протягом кількох хвилин деякі будинки хиталися. Комунікація між Мехіком Сіті та деякими містечками й селами була перервана. Тому сподіваються, що коли наспіють інформації з усіх пошкоджених районів, то виявиться, що список убитих буде нараховувати більше ніж досі зголошених 500 осіб. Землетрус є другим стихійним нещастям, яке навістило ці околиці протягом одного місяця, бо в цих трьох стейтах щойно закінчилися великі зливи, які спричинили велику шкоду, вбиваючи коло 100 осіб і винищуючи цілі села.

В ЗСА відчувається брак газетного паперу

Ню Йорк. — Вже від якогось часу в ЗСА відчувається брак газетного паперу у зв'язку з усе більшим запотребуванням на цей папір в самих ЗСА та в інших країнах. Тепер у зв'язку з залізничним страйком в Канаді достава паперу до ЗСА з Канади практично припинилася, не рахуючи достави вантажними автомобілями. З уваги на таку ситуацію деякі газети, які не мали запасів паперу, вже мусіли або обмежити кількість видань, або їх зменшити щодо об'єму, щоб в цей спосіб заощадити на папері. Найбільш поширена форма заощадження це зменшування об'єму. Це стосується однаково і великих і малих газетних видавництв.

Крайові тенісові і плавацькі змагання, концерт Анни Чорнодольської та інші мистецькі і розвагові імпрези відбудуться цього великого кінця тижня на Союзівці



Анна Чорнодольська

Союзівка, Кергонксон. — Крайові тенісові і плавацькі змагання за нагороди УНСоюзу і Української Спортової Централі Америки і Канади, які вже мають свою славну традицію, перший на цій оселі концерт молодої солістки - сопрано Анни Чорнодольської при фортепіяновому акомпаніяменті професора Ігоря Сневицького в суботу 1-го вересня після вечері, музична ревія „З України на Союзівку" у виконанні ансамблю Союзівки, забави і танці та інші мистецькі і розвагові імпрези будуть великими атракціями кожного із трьох днів цього великого кінця тижня з нагоди Дня Праці на цій оселі в Кетскильських горах. Передбачаючи великий здвиг народу, зокрема молоді, управа Союзівки поробила всі заходи для найбільш задовільної обслуги гостей.

Солженіцин переконаний, що КҐБ готується його знищити: вбити або ув'язнити

Москва. — Один із найвидатніших російських письменників сучасности, автор повістей „Один день Івана Денісовича", „В першому колі", Ракова палата" та „Серпень 1914 року", Александер Солженіцин відбув інтерв'ю з кореспондентами „Ассосіейтед Пресс" і Лє Монд" і поінформував їх в написаних відповідях на поставлені йому питання про намагання совєтських поліційних органів, тобто Комітету Державної Безпеки СССР, скорочено КҐБ, знищити його таким чи іншим способом. Виявляються ці намагання головно в надсиланні йому листів з погрозами вбити його і його родину, в попереджуванні, що він може згинути в автомобільному чи в іншому „випадку" тощо. Надсилані Солженіцинові листи писані без ніякого сумніву або аґентами КҐБ або ж за спонукою КҐБ і їх доставляє пошта набагато скоріше, як будь-які інші листи. Їх одержує Солженіцин в 24 години після вислання, в той час, як нормально пошта доручає листи в яких чотари чи п'ять днів пізніше. „Тому, що я не хворію ніякою поважною хворобою, ані не проваджу авта, ні не задумую — з огляду на мої переконання — закінчити життя самогубством — заявив Солженіцин — то, якщоб мене проголошено вбитим чи померлим в містерійних обставинах, кожна стороння особа зможе ствердити із 100-відсотковою певністю, що мене вбили за згодою з КҐБ, або ж замордували самі ж таки аґенти КҐБ". Водночас із цим Солженіцин сповістив, що якщоб справді він був убитий чи знищений, то негайно ж увійде в силу його остання воля, тобто його тестамент, згідно із яким зараз же будуть опубліковані на Заході найголовніші твори Солженіцина, що їх він досі не опублікував ні в СССР ні за кордоном. Відповідаючи на питання в справі теперішнього суду над дисидентами Якіром і Красіним, Солжаніцин назвав цей суд та „щирі й добровільнії признання до вини" обвинувачених репетицією судових процесів в період Сталіна в 1930-их роках.

Совєтські академіки вимагають, щоб Сахаров припинив свої критичні виступи

Москва. — Офіційна Телеграфічна Аґенція Совєтського Союзу (ТАСС) передала до опублікування „відкритого листа", підписаного сорок совєтськими академіками, тобто дійсними членами Академії Наук СССР, й адресованого до провідного совєтського дисидента також дійсного члена АН СССР Андрея Сахарова з вимогою, щоб він припинив свої виступи з критикою кремлівської внутрішньої і зовнішньої політики. Автори цього листа, написаного у зв'язку з посиленими заходами партійного режиму й КҐБ примусити до мовчання А. Сахарова, засуджують ого діяльність, зв'язану нібито з „найреакційнішими імперіялістичними колами", яка „знеславляє честь і гідність совєтських науковців" і висловлюють сподівання, що „акад. Сахаров перегляне розсудливо свою діяльність". Опубліковано цього листа у зв'язку із розмовою акад. А. Сахарова із закордонними кореспондентами, в якій Сахаров — всупереч попередженням совєтської прокуратури — виступив знову з критикою совєтського „соціялізму" і совєтської системи. Академія Наук СССР нараховує яких 250 дійсних членів, більшість яких — згідно з академічною традицією — є проти того, щоб позбавляти когось членства в академії з таких чи інших політичних приводів. Водночас із цим одержано повідомлення з Об'єднаних Націй у Ню Йорку, що акад. А. Сахаров і ряд інших совєтських дисидентів звернулися до генерального секретаря ОН Курта Вальдгайма із закликом інтервенювати проти примусового запроторювання до психіятричних лікарень совєтських громадян, наставлених критично до совєтського ладу. Цей апель був одержаний з Москви телефоном. Одержала його і передала генеральному секретаріятові ОН Ліґа для прав людини в Ню Йорку, яка користується неурядовим статусом в ОН.

Совєтська газета атакує американського професора за „антисовєтську пропаґанду"

Москва. — Газета „Известия" з 24 серпня опублікувала статтю М. Міхайлова „З вченим виглядом знавця", в якій критикується професора нюйоркського університету Алберта Уікса за його критичну статтю на совєтську тему в „Крісчен сайнс монітор". За словами Міхайлова, проф. Уікс „виконує доручення сил, які не можуть і не хочуть розстатися з способом думання періоду „холодної війни". М. Міхайлов закликає посилити заходи по лінії пропозицій Брежнєва щодо „мирної офензиви".

Клівленд відзначить ювілей о. шамбеляна Дмитра Ґреська

Клівленд, Огайо (І. Ф.) Тут з почину ширших сходин делеґатів Українських Злучених Організацій — Філії УККА організувався Громадський Комітет для відзначення 40-літнього ювілею священства о. шамбеляна Дмитра Ґреська, пароха УКЦеркви св. апостолів Петра і Павла. Комітет очолює інж. Іван Фур і в його склад входять представники громадських, жіночих і молодечих Товариств і Організацій.

Вже 33-и роки о. шамбелян Дмитро Ґресько є парохом церкви, яка сьогодні являється матірною церквою всіх інших українських католицьких церков на нашому терені. В часі своєї довголітньої праці о. шамб. Дмитро Ґресько розбудував релігійно-церковне життя, за його почином і працею придбано великі посілості-площі, створено і розбудовано на них нові парохії, в Пармі св. Йосафата і св. Андрея, організовано при церкві св. Йосафата цілоденну парохіяльну школу, в якій сьогодні навчається понад 400 дітей, розбудував Святопокрівську парохію на сході Клівленду, врятував від продажу (ліцитації) нашу церкву у Лорейні та добровільно через вісім літ виконував у ній душпастирські обов'язки.

Доцінюючи ту велику і корисну 33-літню працю о. шамбеляна Дмитра Ґреська, громада метрополітального Клівленду постановила відзначити 40-ліття його священства, як припадає в цьому році. Ювілейні святкування заплановано на неділю 16-го вересня в приміщеннях парохії св. Йосафата в Пармі Огайо.

Кардинали Сліпий і Міндсенті в опозиції до ватиканської політики епізменту з Москвою — твердить американський журнал

Рим. — Американський журнал „Ю. С. Нюс енд Ворльд Репорт" з 3 вересня опублікував ширшу інформацію про заходи Ватикану наладнати добрі взаємини з СССР і іншими комуністичними державами. Ініціятиву в тому напрямку підняв папа Іван XXIII і її з чималим успіхом продовжує його наступник папа Павло VI. Правою рукою папи Павла в цих заходах є архиєпископ Аґостіно Кассаролі, який є чи не найбільш відомою особою в політичних і дипломатичних комуністичних колах. Він також очолював ватиканську делеґацію на першій частині Европейської конференції для справ безпеки у Гельсінках. Згідно з твердженнями католицьких кіл, на які покликається журнал, мета цих заходів Ватикану — полегшити долю католиків в комуністичних країнах.

Того роду примирлива політика офіційних ватиканських кіл щодо Москви та інших комуністичних держав зустрічається з опозицією серед церковної ієрархії. В газеті згадується двох високих церковних достойників, які виразно є в опозиції до політики епізменту щодо комуністичних режимів: кардинала Йосифа Міндсенті з Угорщини, який тепер перебуває в екзилі у Відні і кардинала Йосифа Сліпого з України, який перебуває на такому екзилі в Римі. В журналі цитується заяву кардинала Сліпого на синоді католицьких єпископів в Римі перед двома роками, на якому він сказав, що „ми стали перешкодою на шляху до церковної дипломатії... Ватикан замовчує шість мільйонів вірних, які терплять за свою віру".

У відповідь на того роду критицизм, пише журнал, папа Павло VI підкреслив, що не йдеться про ніякі поступки в питаннях віри, чи послаблення опозиції Церкви до атеїстичної комуністичної ідеології. Справа в тому, щоб здобути релігійні вольності для вірних в комуністичних країнах. Це питання свободи віровизнання підняв архиєпископ Кассаролі на міжнародній европейській конференції в Гельсінках. Дипломатичні заходи Ватикану добитися поліпшення умов для праці Церкви в комуністичних державах — не легкі, але, як пише журнал, папа Павло VI є рішений ці заходи продовжувати, вважаючи, що в існуючій дійсності це єдиний шлях до того, щоб досягнути намічену мету. Один з речників цієї політики Ватикану заявив представникові журналу, що у цьому випадку ватиканські дипломати „не мають нічого до втрачення у своїх контактах з комуністичними режимами. Вони з нічого не резиґнують. Вони не є жертвою ніяких ілюзій щодо того, як далеко мають йти і як багато вони можуть одержати. Вони працюють для того, щоб дістати мінімум".

До статті в журналі додана інформація про те, як є трактовані католики в комуністичних країнах. У розділі про СССР відзначується про те, що там живе понад 3.5 мільйона католиків Східнього обряду — головно в балтицьких державах і в Україні, які належать до Східнього обряду „колись могутньої вітки римського католицизму". Серед ілюстрацій в журналі є фото Верховного архиєпископа кардинала Йосифа Сліпого з таким підписом: Йосиф Сліпий з України, ще один вигнанець, який критично ставиться до папської нової політики". Побіч нього є фото кардинала Міндсенті.

Введено два курси української мови на Університеті в Лондоні, Онт.

Лондон, Онт. (Є.Р.). — Після дванадцяти літ некредитованого навчання і різних заходів, включно із протестною демонстрацією студентів, та двох років акредитованого навчання української мови під курсом 496 російського відділу, на Університеті Західнього Онтаріо в Лондоні офіційно введено два курси української мови, які вже є включені в університетський календар на 1973-74 академічний рік. Зацікавлені студенти можуть вписуватися цього року на початковий курс, т. зв. Ukrainian 2, та продовжувати навчання на наступний рік на вищому курсі, Ukrainian 20. Наразі передбачається, що оба курси будуть черґуватися кожного другого року. Заінтересовані студенти повинні полагодити вписові формальності заздалегідь, бо число студентів є обмежене до 12. Вписуватися на листу кандидатів можна негайно в секретарки Російського відділу.

Перший акредитований курс української мови (496) введено на цьому університеті в 1971-му році, у висліді великої демонстрації членів УСК під головством п. Ореста Дубаса та переговорів академічного дорадника студентського клюбу д-ра Є. Рослицького з д-ром Р. Нойгавзером, тодішнім головою Російського відділу. Від того часу курс 496 вели без жодної фінансової винагороди проф. д-р Є. Рослицький і проф. В. Бурґгардт. Курси 2 і 20 введено у висліді переговорів д-ра Рослицького з новим головою Російського Відділу, д-ром К. А. Палмельом, під умовою, що викладач не буде оплачуваний.

Кандидати на наукові ступені M.Sc. і Ph.D. можуть дальше брати українську мову (496), як одну із „чужих мов", вимаганих програмами цих академічних ступенів. У зв'язку із введенням української мови, як рівнож і попередньо польської, д-р Є. Рослицький запропонував змінити назву відділу з російського на слов'янський. Цю пропозицію прийнято позитивно, плянуючи її офіційно розглянути під час нового академічного року.

Розглянено стан, потреби і можливості „Союзівки"

Союзівка, Кергонксон. — Покликана Головним Урядом Українського Народного Союзу окрема комісія розглядала минулої п'ятниці і суботи, 24 і 25-го серпня, стан і потреби та нові можливості цієї виховно-відпочинкової оселі. В склад цієї комісії входили головний предсідник Йосип Лисогір, заступник головного предсідника проф. Іван Телюк, головні контролери мґр. Іван Винник і проф. д-р Богдан Гнатюк та управитель Союзівки Володимир Квас. Розглянено всі аспекти ведення Союзівки, включно із службовиками, та активностей, в цьому дитячі табори і курси українознавства. Комісія приготовить та передасть на розгляд Головному Екзекутивному Комітетові своє звідомлення та рекомендації.

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893
Ukrainian Newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc. at 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303
Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.
P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Формується надійна зміна

Триденний III Світовий конґрес українського студентства, на який до Торонта прибули представники українських студентських громад з Північної і Південної Америки та Европи, є подією, що заслуговує з різних причин на окреме відзначення. У першій мірі вже самий факт зустрічі нашого студентського активу з різних країн має своє позитивне значення, бо є одним з кращих способів зберігати зв'язки між цим молодим поколінням окремих країн поселення. Важливішим моментом III Світового конґресу українського студентства був зміст конґресу. Цей зміст засвідчує, що українська академічна молодь не тільки не втікає від проблем, але готова їх зустріти, вивчити і на цій основі поробити потрібні практичні висновки.

Організатори конґресу вміло збалансували проблематику, якою мали зайнятися делеґати. Попри суто професійні справи і організаційні питання, на порядку дня були поставлені проблеми українознавчих студій за кордонами України, діяльности під кутом допомоги рухові спротиву в Україні, положення на українських землях, а в першій мірі русифікаційна політика совєтського режиму.

III Світовий конґрес українського студентства виявив значну ідеологічну поляризацію серед нашої академічної молоді. Є очевидним, що вона шукає своїх власних шляхів, пильно вивчаючи різні ідеологічні системи. Вона конфронтує ці системи з потребами українського народу, критично ставлячися до теорії і практики діючих наших політичних груп. Мало того, вона намагається редефініювати поняття націоналізму в контексті нових вимог сучасної доби. Під цим оглядом наша академічна молодь вільна від усякого догматизму і невільничого прив'язання до минулого. Її полонить приклад українських дисидентів, які в умовах тоталітарної диктатури змагаються за основні права людини й народів і звідси в нашої молоді такий сильний наголос на засадах гуманізму, правопорядку, пошануванні гідности людини, а в першій мірі забезпечення для неї передумов для повноцінного розвитку і себевияву. Ненависть до диктатури у будь-якій формі прихиляє цю молодь до всіх тих національних і міжнародних рухів, які ставлять собі за мету боротьбу за ідеали свободи і гуманности.

Великим позитивом є те, що серед нашої академічної молоді маємо ряд одиниць з усіма даними на те, щоб зайняти провідні місця в українському політичному і громадському житті. Идеться тільки про те, щоб вони „не загубилися" на життьовому шляху, а свій ентузіязм, своє знання та організаційний хист перенесли з студентського відтинку на широкий загальноукраїнський форум.

Зміна варти

Відхід з цього світу головного секретаря „Провидіння" св. п. Степана Спринського на 62-му році життя пригадує нам усім, заанґажованим в українських установах і в українському житті, не тільки завжди актуальну, але в наших обставинах і досить наглу та рівночасно занедбану справу — справу „зміни варти".

Людина не вічна і раніше чи пізніше її служба для установи та громади так чи інакше припиняється. Тим часом сучасне життя, включно з нашим громадсько-суспільним, так комплікується і так зрізничковується, що до проводу в ньому треба направду основної і дбайливої підготови. Не треба навіть глибоких студій і перевірки, бо вже загальний погляд на стан в наших установах переконує, що ми ще чи не найменше думаємо і дбаємо про кваліфіковану зміну варти, яка могла б не тільки продовжувати, але й розвивати та збагачувати спадщину. Це далеко не значить, що в нас немає відповідних кандидатів. Цілком навпаки, ми маємо серед нашого доросту першоякісні сили, деякі з них здобувають найбільш відповідальні пости в загальноамериканському державному, науковому та економічному житті. Але ніхто не може мати до них будь-яких претенсій, коли вони „відходять" від нашого життя, не добачаючи в ньому ані малої частини тієї майбутности, що до них усміхається поза нами.

Справа поважна і актуальна, але її не можна розв'язати самим тільки бажанням чи патріотичною заохотою. Нам треба почати перевірку ситуації від самих основ, від створення в наших установах та в нашому житті таких відносин і таких виглядів, що мали б атракційну силу для кожної здібної і амбітної молодої людини. Це може забрати ще деякий час, але нам треба про це думати і до цього змагати. Щоб і ми, за звичаєм англійської династії, навіть у таких випадках, коли відходить з цього світу хтось із наших провідних людей, могли сказати: умер король — хай живе король!

Пригадка цієї вітальної для нашого майбутнього проблеми нехай буде і нашою згадкою та признанням для великих заслуг покійного Степана Спринського.

ФРАНЦУЗИ БОЯТЬСЯ ОСЕНИ

Париж. — Вакаційні тижні добігають кінця. Вулиці Парижу так спорожніли, що нагадують вулиці якогось совєтського міста. Парижан мучить спека і гуркіт машин, що направляють вулиці. Туристи заповнюють музеї та окремі квартали, а вечорами — ресторани.

Часописи виходять тоненькі за браком комерційних оголошень. Але новин не бракує, як не бракує й коментарів, починаючи від Вотерґейту, почерез проблеми міжнародної політики, до соціяльних конфліктів, що не втихають, а загрожують розгорнутися восени. Осінь бо завжди у Франції приносить соціяльні конфлікти. Люди повертаються з вакацій із порожніми кишенями, а перед ними — ріст цін, податків, необхідність купити дітям виряд до школи... Але цього року французи таки бояться осени.

Один із місцевих інститутів виявлювання громадської думки, разом із тижневиком „Експресс", провів у половині серпня широке опитування, з якого недвозначно вийшло, що цього року французи справді бояться. Не студентських заворушень, які відбуваються з початком академічного року, а страйків та соціяльних конфліктів. 56% опитаних заявили, що країна стоїть напередодні поважної господарської кризи, 60% приписують цю загрозу міжнародній ситуації, 59% уважають, що уряд не робить належних заходів, щоб цієї кризи уникнути. Лише 44% уважають, що Европейський Спільний ринок являє гарантію проти катастрофічних розмірів можливої кризи. Лише 35% допускають можливість єдности уряду й опозиції при розв'язуванні назрілих конфліктів. Аж 47% переконані, що робітництво повинно в майбутньому брати в свої руки підприємства, які схилятимуться до банкрутства.

Це останнє питання і відповідь на нього, безсумнівно, заповідають, що робітничі синдикати матимуть тим більшу підтримку загалу, чим радикальніше виступатимуть. Тому вже СЖТ (найбільший синдикат і підпорядкований компартії) заявила, що соціяльних конфліктів не розв'язати без зміни режиму. Хоч у цій заяві нема нічого нового, вона говорить про напругу майбутніх ревіндикацій і їхній політичний акцент.

А проте, нема страху перед політичними ускладненнями: небезпеку бачать опитані в соціяльній і господарській площинах, а не, наприклад, в русі крайніх лівих. 52% передбачають навіть заворушення, але 51% уважають, що це будуть заворушення на соціяльному тлі.

Зацікавлення міжнародною політикою доволі слабке. Коли 55% заявляють, що зближення між ЗСА і СССР зростатиме, то аж 32% не мають своєї думки. 25% припускають, що це зближення буде корисним для Франції, 35% — що поставить її у важку ситуацію, а 40% не мають думки. І 64% уважають, що в новому укладі відносин між великодержавами Франція повинна змагатися за політичне об'єднання Европи, а не маневрувати сама.

Зовсім не цікавиться французький загал такими справами, як Вотерґейт, відносно мало говориться про французьку атомову бомбу: справа бо давня, Австралія далеко, Нова Зеляндія ще далі. Як не намагалися „реформатори" (Ж. — Ж. Серван-Шрайбер) кинути цю проблему на широку дискусію, нічого не вийшло. Тому вони тепер кидають на дискусію питання децентралізації влади, а з тим і господарського життя, що означало б, що у вирішуванні соціяльних конфліктів більше голосу мали б самоуправні органи на місцях, як міністерства у Парижі.

Та ледве чи й ця тема знайде відгук. Живемо бо в часі девальвації всяких ідеологій, хоч у більшості ще думаємо старими поняттями: капіталізм називаємо ліберальною системою, а систему диктатури — соціялізмом... Але щораз яснішe стає, що соціялізм нічого не розв'язав — ні політичних, ні соціяльних питань, а капіталізм дав людям добробут, але не виявляє зрозуміння до людини, як такої. Це бо правда, що у Франції ніхто не голодує, кожен третій француз має авто (360 на тисячу населення, найбільше в Европі!) Але автоматизація праці щораз більше її дегуманізує, а інтереси капіталу не дають дбати про такі речі, як запевнення праці, стабільність зайняття.

Механізація вимагає, щораз більшої концентрації капіталу, ростуть щораз більші підприємства, вони стають міжнародними, і людина та її доля важать дедалі менше. Ці підприємства такі потужні, що можуть ліквідувати свій завод в одній країні й відкрити в іншій, коли там є якісь вигоди. Робітник тут безрадний, навіть держави безрадні. При зрості добробуту зростає почуття безнадії, яке затягає всякий конфлікт на місяці і загрожує навіть заворушеннями.

Лівиця пробує використати ці настрої. Тому напередодні вакацій комуністи влаштували в Парижі величезну демонстрацію... в обороні республіканських свобід. Усі сміялися, але 60 тисяч народу вийшли на вулиці. При добрій організації завжди щось осягається.

Згадане вище опитування виявляє також зменшення довір'я до уряду. Урядові партії висунули концепцію „священного об'єднання" довкола особи президента, щоб спільно розв'язувати господарські питання, які лежать в інтересі всіх і для розв'язки яких ніхто сам не має магічної формули. Лише 35% думають, що таке об'єднання можливе. Виходить, що в це не вірять і приналежні до урядової більшости.

Аналіза висліду опитування за віком опитаних виразно показує, що чим люди молодші, тим менше мають довір'я до уряду. За соціяльним ключем не мають довір'я робітники і навіть селяни, що завжди були опорою ґоллізму. Не кажемо вже про дрібних комерсантів, яких масово ліквідують „супермаркети", що ростуть по всій Фраціі, як гриби після дощу. Настрої, отже, набирають клясового забарвлення. Тому, як сказано, робітничі синдикати будуть грати радикально, взявши за бойового коня гасло: „Влада й поліція стоять на послугах кляси власників".

А коли так, тоді міністер внутрішніх справ не злякає маси, що ось — мовляв — крайні ліві візьмуть владу й зруйнують країну. В силу політичних формацій крайнього напрямку ніхто не вірить. І слушно. Але довгі страйки тільки погіршать ситуацію на господарському, а з тим і на фінансовому відтинку. Може постати замкнене коло. Саме цього й бояться французи, закінчуючи вакації ,які назагал вдались, бо в усій Европі в серпні була гарна погода. Дехто каже, що у Франції спека обов'язково розладовується бурями.

Т. Дж.

Іван Вовчук

У ТУМАНІ МИРОТВОРЕННЯ СПІВІСНУВАЛЬНОЇ ПОЛІТИКИ

(2)

За Леніна ще нічого не знали про атомово-ракетну зброю, використання якої в зударі може спричинити те, що не буде ні переможця, ні переможеного. Тому то ідеолог КПСС М. Суслов, щоб злагіднити неминучість зудару між співіснувальними системами, як то вказував Ленін, якого в усьому намагаються наслідувати володарі Кремлю, вияснює, що „мирне співіснування не припиняє клясової боротьби в усьому світі", а тільки має недопустити, щоб „міжнародні проблеми вирішувались у війні". Миротворення в уяві імперського керівництва має улегшити підривну роботу московської аґентури в капіталістичному світі під виглядом клясової боротьби.

***

Преса і вся пропаганда в царстві московського соціялізму, на всі лади вихваляючи зміни у взаєминах в політичному кліматі, насвітлює їх як наслідок перемоги соціялізму в московському царстві. Директор інститут ЗСА при Академії Наук СССР Г. Арбатов у довгій статті („Правда" з 22 липня) доводить, що перемога політики „мирного наступу" є закономірною. За короткий час світ під впливом „стійких факторів об'єктивного характеру" буцімто зміниться. А в „об'єктивних факторах" особливу ролю (вирішальну) відіграла „зміна у співвідношенні сил на світовій арені в бік соціялізму". Та зміна буцімто зростає й далі.

Змінене співвідношення сил на користь соціялізму „змусило капіталістичний світ після довгого і жорстокого спротиву визнати зміни" і шукати нормалізації відносин з московським царством. А послідовний курс миролюбної політики СССР, зокрема Л. Брежнєв допоміг, твердить Г. Арбатов, наладнанню ділових взаємин між американським бизнесом і соціялістичною економікою СССР на „взаємовигідних умовах для обох країн". Зміну у відносинах між обома країнами насвітлюється так, ніби у Америки не було іншого виходу, як тільки шукати зближення з соціялістичним світом, а в першу чергу з московським.

Міт про „закономірність" перемоги соціялізму на світовій арені підтримується в московському царстві більше, як півстоліття. Нині, коли імперія СССР переживає гостру економічну і політичну кризу, ЦК КПСС шукає виходу з кризової ситуації в нормалізації відносин з капіталістичним світом, а головно з великим бизнесом ЗСА на „взаємовигідних умовах", як твердить Г. Арбатов і вся совєтська преса. Але це не змінює засад московської політики, бо „клясова боротьба двох систем — капіталістичної і соціялістичної — в економіці, політиці і, звичайно ж, ідеології буде продовжуватись. Інакше й бути не може, бо світогляд і клясові завдання соціялізму і капіталізму протилежні і непримирні". З такої засади виходить, як підкреслив Л. Брежнєв, ЦК КПСС, шукаючи підтримки в капіталістичного світу, щоб подолати сучасну внутрішню кризу в імперському комплексі.

В зміні політичного курсу мали велике значення й докраю напружені відносини з Китаєм (загроза війни), і панічний страх зговорення ЗСА з Китаєм. Все це разом змусило імперське керівництво проголосити „мирний наступ", щоб нормалізувати відносини з капіталістичним світом і за економічною підтримкою великого бизнесу поліпшити економіку країни, — зміцнити тоталітарну владу над поневоленими націями.

Поновленням застарілої техніки в промисловості і розбудовою її, поширенням торгівлі з капіталістичним світом керівництво імперії сподівається збільшити продукцію і задовольнити елементарні вимоги населення. Це мало б послабити існуюче невдоволення і загамувати національно-політичне становлення поневолених націй.

Володарі Кремлю знають, що методами адміністративно-політичного зажиму і терору не вдається ліквідувати національного спротиву в усіх ділянках життя. У поневолених націй набирає щораз більшої сили національний підхід в оцінці явищ і подій сучасности і минулого, а не клясові критерії, як вимагає єдинодержавство. Визбуваючись страху, люди в Україні починають розуміти, що сучасне лихо прийшло разом з московським інтернаціоналізмом, що „возз'єднання українського народу з російським" (так окреслює історична псевдонаука загарбання України) не принесло розквіту в житті нації, а поклало кінець процвітанню України.

***

У довгій статті („Комуніст України", ч. 5, 1973 р.) акад. М. Шамота, бідкаючись, що такі думки мають місце, вимагає застосувати „суворий партійно-клясовий підхід в оцінці всіх явищ життя". Клясовий підхід, — пише він, — не дозволить тлумачити історичний акт возз'єднання українського народу з російським у тому дусі, ніби він поклав кінець процвітанню України..." Стверджуючи, що „ідеалізація (національна) охоплює широке коло явищ", урядовий малоросійський критик, в тозі академіка пригадує 20-ті роки. Тоді в жорстокій боротьбі московського большевизму проти української національної ідеї, „коли питання стояло: „Хто кого"?— в національних республіках, зокрема на Україні, клясововорожі впливи часто знаходили свій вияв у націоналістичних збоченнях і гаслах".

Після перемоги єдинодержавного московського большевизму національне єство в житті поневоленої нації поборюється, переслідується і викорінюється. Але урядовий клясовий інтернаціоналізм з його вимогами все в житті оцінювати через „клясові критерії" залишається на поверхні життя, не приймається в його глибинах, і тому в багатьох явищах „ідеалізація (національна) бере верх", як твердить М. Шамота. Це обурює академіка-малороса, бо „величезна організаторська і ідейновиховна робота комуністичної партії в галузі літератури і мистецтва залишається неоціненою з належною повагою і розумінням".

Ще більше обурюється М. Шамота, що навіть на сторінках літературних журналів пробиваються думки авторів, які, відкидаючи партійну непомильність, звертаються за мудрістю до глибини віків. Там шукають свою національну правду, „яка життя давала великим предкам і нащадкам дасть" („Дніпро", ч. 9, 1970 р). З такого „замилування", „ідеалізації" народжується переоцінка сучасного, коли „автори наукових розвідок і мемуаристи неможби беруть під сумнів уже не тільки слушність багатьох критичних оцінок, даних у партійних документах того часу, але й доцільність заходів, які тоді вживалися партією".

(Закінчення буде)

ЖИТТЯ І ЗНАННЯ

Редагує інж. Лев Яцкевич

ВІДРОДЖЕННЯ ЗАЛІЗНИЦІ

Ми є свідками повільного присмерку найбільшого засобу комунікації нашої плянети — залізниці, що не всилі видержати суперництва з такими новими засобами транспорту, як автомобілі та літаки. Головною причиною повільного вмирання залізниці є обмежена швидкість руху поїздів, зумовлена невідповідною побудовою рейок. І тому щораз менше пасажирів користується тим популярним колись засобом льокомоції, особливо на далеких відстанях, що у висліді доводить до банкрутства щораз більшої кількости залізничих ліній в Америці.

Щоб врятувати себе від неминучої смерти, вони об'єднуються (Пен - Сентрал) або перебудовують свої рейки (Емтремк), пристосовуючи їх для швидкобіжних поїздів. Але всі познаки вказують на те, що ті зусилля т.. засоби не всилі припинити неминучого упадку залізниці в її теперішній формі.

Щоб зумовити ренесанс залізниці, треба докорінно змінити філософію залізничої комунікації від рейок до погону включно. З приємністю слід відмітити, що в останньому 10-річчі появляється щораз більше провісників тих змін. Одним із них є новозбудована „державна залізнича лінія „Токаідо" в Японії, яка побила всі залізничі рекорди світу" щодо швидкости та комфорту їзди. Цю залізницю побудовано в 1963 р. майже по прямій лінії вздовж мальовничого морського узбережжя Гоншу на 320-милевій віддалі між містами Токіо та Осака.

Повітре-динамічні вагони цієї залізничої лінії мають ясноголубу барву і захоплюють своєю простотою та естетикою. Ті поїзди мають в Японії популярну назву „суперекспреси мрій". Ними користувалися вже, між іншим, відвідувачі Світової Виставки в Токіо 1964 р., що були захоплені їх внутрішнім комфортом, чемною обслугою та м'якістю їзди.

Ще не пролунала добре слава „Суперекспресів мрій", коли в тій самій Японії з'явився їх поважний суперник „Суперсонічний ракетний поїзд". Його спорудником є проф. Куінобо Озава, декан Відділу знання і технології університету Нагоя. Його поїзд має форму суперсонічного струменевого літака, покладеного на рейки. Він одержує погін від 4-ох ракетних рушіїв з відкидною потужністю 40 тонн і розвиває швидкість 500 миль на годину. За рейки правлять в ньому сталеві рольки вмонтовані в напрямну споруду на високих бетонових стовпах. По вступним розгоні поїзд в'їжджає в трубний тунель, з якого висмоктано повітря майже до порожні і в якому він набирає кінцевої скорости, що до речі, може перейти далеко поза 500 миль на годину. Запроєктований струменевий поїзд вміщає 1.000 пасажирів та їх автомобілі.

Треба сподіватися, що така велика технологічна потуга, як Америка, не буде стояти з заложеними руками та приглядатися безчинно розвиткові нових форм залізничої льокомоції.

Виявляється, що федеральний Уряд Америки дуже поважно зацікавлений електричною залізницею, в якій замість залізних рейок служать магнетні „подушки". Досліди з таким типом залізниці, проведені з рамени Уряду в Стемфордському Дослідному Інституті в Каліфорнії, виявляють повну реальність цього задуму. Цей поїзд майбутности матиме гумові колеса, які вживатиме лише під час постою на станціях та під час розгону перед в'їздом до трубного тунелю з розрідженим повітрям, де він досягне швидкости 500 миль на годину і у висліді взаємодії електромагнетного силового поля підніметься вгору.

Для здійснення цього задуму рейки становитимуть мережу звиток з алюмінійового дроту, крізь який буде пропущений постійний електричний струм силою кількох тисяч амперів. Щоб зменшити електричний опір, буде застосована метода „суперпровідництва", що засновується на охолоджуванні електричних провідників до майже абсолютного зера (— 450 ступенів Ф.). До речі, надпровідництво — це нова ділянка фізичного знання, за осяги в якому одержало в цьому році троє американських учених нагороду Нобеля.

Детально описаний цей проєкт у статті „300-милевий поїзд магнетно завішений" („Мекенікел Інджініринг", листопад 1967) пера нуклеарного інженера Г. Р. Павела та фізика Г. Р. Денбі з Національної Лябораторії Брукгейвен, Аптон, Н. Й. На їх думку, завішення поїзду в повітрі є вислідом магнетного відштовху між двома

(Закінчення на стор. 3-ій)

Леся Лисак

ГОРНЯТКО МУКИ

Застукала у двері сусідка і, увійшовши в кімнату, перепросила:

— Даруйте, що перешкоджаю вам у праці. Ви певно пишете щось романтичне, а я прийшла до вас з таким прозаїчним проханням: позичте, будь ласка, горнятко муки, якщо маєте.

Із сусідкою Мері приятелюємо довгі роки, і, як то між сусідами буває, то ми до неї за чимсь, то вона до нас.

— Але ж, Мері, — кажу, — завжди рада вас бачити, а ваше, як кажете, „прозаїчне прохання", радо сповню. Чи то раз чогось забракне у хаті, а тепер уже вечір, і крамниці напевно зачинені.

— У тому то й справа, — сказала Мері, — що я вже була у кількох харчових крамницях і ніде не могла купити муки!

І щойно тоді я запримітила, що і її обличчя і голос були схвильовані. Це мене здивувало, бо Мері завжди зрівноважена, погідна, бадьора.

— Бачите, — продовжувала вона, — перед вечером я розчинила тісто на корж з яблуками, який моя родина дуже любить. І запримітила, що муки в мене обмаль. Поїхала до найближчого супермаркету, де завжди купую харчі, підхожу до полиці, де звичайно лежить мука, а полиця порожня. Перенесли, мабуть, в інше місце, — подумала, і питаю продавчиню, де тепер продають муку. А продавчиня відказує: „Муки немає". — Засміялася я, бо думала, що це жарт і кажу: — Не жартуйте, бо мені спішно. Де ви поклали муку? — „Всю муку люди розкупили, а новий транспорт не прийшов", — відповіла продавчиня і пішла геть. —Ну, — думаю собі, — я вже двадцять п'ять літ господарюю, а ще такого не бувало — якась чудасія трапилася з крамницею, треба їхати до іншої. Та в другій крамниці муки теж не було. Поїхала до третьої і питаю завідувача: — Що трапилося? Як це так, що ніде не можна дістати такої звичайнісінької речі, як мука? — „Я й сам не знаю, пані, — відказує завідувач, — знаю тільки, що покупці купують тепер стільки муки, скільки ніколи не купували! Ось одна жінка, яка звичайно бере п'ять фунтів тижнево, купила враниці аж сімдесять п'ять фунтів! Прийдіть, пані, завтра, може надійде той транспорт, який я замовив!

— Огірчена і дуже занепокоєна повернулась я до хати, — продовжувала Мері, — та й жаліюся чоловікові: — Що це за часи настали? Таж наша країна найбагатша у світі, а таке діється! Що це все має означати? — А чоловік, замість потішити мене, розсердився: — „Що це ти газет не читаєш, вістей не слухаєш? Наш Уряд продає збіжжя іншим країнам, то й нам незабаром не вистачить! А незалежно від того люди маґазинують тепер харчі, бо ціни підскочуть вгору ще вище".

Завжди спокійні і всміхнені очі Мері дивилися затривожено, нервозно, розгублено. Пізнати було, що цей буденний — здавалося б — епізод захитав її духову рівновагу. — „Признаюся вам, — сказала, — що спершу мені хотілося викинути розчинене тісто на смітник і сказати чоловікові: — Якщо так мається справа, то робіть собі, що хочете! — Але по хвилині зрозуміла, що це було б по-дітвацьки і вирішила позичити у вас муки і докінчити корж. Такі тепер прикрі, нестабільні часи. А як ви думаєте, чи справді у нас настане криза?" — Ні, ні, Мері, — я взала горнятко з її тремтячих рук. — Не можна дивитися на дрібне, переходове явище аж так трагічно! Ми всі звикли до надмірного добробуту, до надміру всього і тому дрібна неполадка видається катаклізмом. Чи не здається вам, що люди, які звикли до люксусів, надто скоро впадають у паніку?

— Тож то воно і є! — клюкнула Мері. — Тільки панікою можна пояснити оті великі припаси харчів, які тепер люди роблять. А паніка — це страшна річ.

— Правду кажете, Мері. Паніка — це жахлива пошесть, яка може спричинити велику шкоду. Паніка стократ гірша від будь-якої переходової недостачі.. Вона руйнує людську відпорність, забирає силу і може довести до справжнього лиха.

Пішовши до кухні по муку, я запримітила, що її в мене теж дуже мало, але цього я Мері не сказала. Вона сиділа вже спокійніша, мабуть, розмова трохи її розрадила.

— Будьте певні, Мері, що в Америці ніколи не забракне харчів і справжнього голоду ніхто не зазнає. От у моїй далекій батьківщині, яку поневолили совєти-комуністи, були роки нечуваного в історії, штучно викликаного голоду! Вигинули тоді жахливою смертю мільйони моїх земляків. Та цього я вам під ніч не буду розказувати. Бо цих жахіть людина, що виросла у вільному світі, у величезному добробуті, не спроможна зрозуміти! Може щойно колись, коли переконається, що нема причини до паніки, дещо розкажу.

***

На другий день вранці Мері знову постукала до дверей. Вже була знову бадьора і всміхнена. У руках держала тарілку з двома кусками коржа і торбинку муки.

— Вже довезли муку до крамниць, і я принесла вам, щоб ви не трудилися. І ще раз спасибі за вчорашню розмову.

Спустивши очі, я дивилася на рум'яне, пахуче печиво. Я не хотіла, щоб Мері вичитала з моїх очей турботу, яка мене не покидає. Бо якраз я дістала листа з України. Писали про жнива. Внаслідок довготривалих дощів земля так розмокла, що неможливо було зібрати збіжжя комбайнами. Жали серпами, косили косами. А бараболя гниє під корчами. Сумно і турботно від таких вісток. Та все таки я вірю, що голодове жахіття з-перед сорока років вже ніколи в Україні не повториться.

ВИКАЗ ВПЛАТ НАЦІОНАЛЬНОГО ДАТКУ І ПОЖЕРТВ

УНСоюз — 484 Відділ ім. Т. Шевченка	25.00
СУК — „Провидіння" 208 Відділ	15.00

$ 50. — Богдан і Ярослава Козій.
$ 36. — Jacob Kodny (70-72).
$ 25. — Михайло і Емілія Дмитрів, Марко і Надія Фалинські, Володимир і Марія Івасів, інж. Ярослав і Олівія Яцковський, д-р Володимир і Марія Когутяк, Михайло і Софія Козар, Всч. о. Богдан і Володимира Смик, Володимир і Ірена Запарнюк, д-р Богдан Гарбовський.
$ 15. — Ксеня Антипів, Микола і Анна Худик, Іван і Стефанія Чорний, Михайло Дакус, Данило і Марія Дідушок, Михайло і Регіна Дакус, Іван і Емілія Дзядик, Іван і Ольга Федоряк, Микола і Катерина Готман, Володимир Гнатів (2-й), Петро Громів, Стефан і Осипа Гуцал, Ігор Іваник, Роман і Володимира Яцків, інж. Петро і Ольга Ярмак, Іван і Анна Кошикар, Осип і Володимира Ліщинські, Всч. о. Осип Лукашевич, Ярослав і Катерина Ликтей, Степан і Ольга Мельник, Василь Пилипчук (старший), Василь Пилипчук (молод.), Василь і Розалія Рабарські, Богдан і Ірена Рабій, мґр Зиновій і Марія Савицькі, ред. Іван Смолій, Олександер і Марія Смик, Омелян і Ярослава Томич, Наталія Топольницька-Міллер, Роман Величко, Володимир і Володимира Величко, Марія Вігак.
$ 10. — Іван Бекерський, Володимир і Филомина Драґош, Олекса Дзядик, Григорій і Надя Гнап, Володимир і Катерина Гнатів, Григорій Іванишин, Михайло і Христина Казанівські, Володимир і Осипа Кропельницькі, Михайло Кучера, Стефан Саморос, Теодор Семеняк, Зиновій Войтович.
$ 5. — Михайло Миколайчук.

Watervliet:

Український Горожанський Клюб	$ 25.00
Жіноча Секція Укр. Горожанського Клюбу	15.00
УНСоюз — 13 Відділ — Б-во св. Миколая	15.00
СУК — „Провидіння" — 35 Відділ — Б-во св. Йосафата	15.00

$ 25. — Василь Мокей, Іван Романишин, Всч. о. д-р Богдан Волошин.
$ 15. — Михайло Вережанський, Іван Демчар, Володимир Добромильський, Григорій Ільницький, Іван Карабин, Семен Кавола, Василь Кошикар, проф. Ярослав Кушнір, проф. Володимир Літинський, Роман Маселко, Стефан Мочульський, Стах Мочульський, Андрій Поліщук, Михайло Сенета, Дмитро Скалій, Яків Сп'як, Олекса Сп'як, Павло Шевчук, Василь Терлецький, Іван Урбан, Михайло Зависький (мол.).
$ 10. — Михайло Демчар, Михайло Дичко, Андрій Філяк, Володимир Гира, Петро Юрах, Володимир Кошикар, Петро Ксенич, Семен Ксенич, Теодор Курятник, Іван Куриляк, Іван Мокей, Василь В. Мокей, Михайло Пелех, Петро Сп'як, Аксентій Урбан, Михайло Зависький, Іван Зендран.
$ 5. — Іван Чайківський, Андрій Демчар, Андрій Пованда, Ярослав Скалій, Яків Сп'як (старш.), Захарій Зендран.

West Sand Lake:

$ 15. — Олена Д. Лотоцька.

Yonkers:

Організація Оборони Лемківщини — 2 Відділ	$ 25.00
Товариство б. Вояків УПА — Відділ	25.00
ООЧСУ — 11 Відділ	25.00
Об'єднання Жінок ОЧСУ — Відділ	25.00
СУМА — Осередок ім. 30 Червня	25.00
УНСоюз — 8 Відділ „Подільська Січ"	25.00
Українська Народна Поміч — 7 Відділ	
ТУСМ — Осередок	15.00
Федеральна Кред. Кооператива СУМА (72-73)	50.00

$ 75. — Яр і Ірена Мацюк (71-72).
$ 50. — Степан Гаврилюк (71-72), д-р Василь Кіналь, Володимир Козіцький (71-72).
$ 45. — Роман Глушко (69-71), В. і М. Кульчицькі (69-2).
$ 30. — Михайло Шашкевич (71-72).
$ 25. — Інж. Роман Баранський, Василь Чолій, Лев Футала, Микола Кулинич, Микола Стрик.
$ 20. — Дмитро і Марія Сосяк (71-72).
$ 15. — Мирослав Футала, Stanley Kiga, Лев і Олена Колодницькі, д-р Юрій Кушнір, Іван Макогон, М. П. Марущак, Віталій Пиріг, П. Русинко, Степан Шульган, Володимир Щур (71), ред. Степан Женецький.
$ 10. — Теодор Коцур, Василь Б. Мандзій.

ВЕЛИКИЙ НЮ ЙОРК

Astoria:

Українська Американська Жіноча Допомогова Організація — 6 Відділ	$ 10.00
ОДВУ — 1 Відділ	15.00
ООЧСУ — 35 Відділ (71)	15.00
Об'єднання Жінок — ОЧСУ — Відділ	15.00
СУМА — Осередок	15.00
УНСоюз — 5 Відділ — Б-во св. Миколая	25.00

$ 50. — Яків Гаврилко (72-73).
$ 45. — Проф. Павлина Андрієнко-Данчук, Ярослав Березовський (71-73).
$ 35. — Д-р Володимир Нестерчук (72-73).
$ 30. — Ред. Володимир Левенець.
$ 25. — Микола Москва (73), Василь Расяк, Михайло і Зоня Ступка.
$ 20. — Іван і Катерина Підгаєцькі.
$ 15. — Віра і Роман Хоманчук, Микола Хоманчук, Стефан Цимбала, Іван Худий, Петро і Анна Дармограй, Юрій і Ольга Диба, Евген Гречило, Олена Гентиш, сл. п. інж. Роман Гентиш, Роман Глух, Мирон Корнага, Степан Ковалівський, Василь і Марія Кузьма, А. і М. Климишин, Онуфрій і М. Литвин, Василь Наум, Теодор Онуфрик, Mrs. R. S. Polche (73), Ярослав Расяк, д-р Олександер Соколишин, Юрій Василенюк, Іван Вербовський, Теодор Воробець, Петро Бурик, М. Кобилянський.
$ 10. — Микола Кунцьо, Теодор Лопадчак, Іван Луцик, Ніколай Оніщенко, Р. Подпірко, д-р Роман Підгородецький, Мирослав Сентий (доплата), Діяна і Тарас Керницькі, Стефанія Кузар.
$ 5. — Филип Корчій, Ольга Рудий.

Bronx:

Союз Українок Америки — 82 Відділ	$ 15.00

$ 50. — Інж. Ярослав Волошин.
$ 30. — Іванна П. Бенцаль (72-73), інж. Омелян і Ірена Скремета.
$ 25. — Іван Бакович, маґістер Іван і Наталія Вазарко Володимир Гошовський, д-р Володимир Савчак, Ілля Сирко.
$ 20. — Д-р Юліян Архипів, Микола Черник, інж. Орест Гладкий, Стефан Пастущин, Ярослав і Анна Салецькі, Гавриїл Шеремета, Осип і Марія Васьків, Михайло Венґер.
$ 15. — Михайло Кавчак, Василь Мороз, Михайло Савицький, Микола Стасів, Йосафат Турчин, Микола Твердовський, Михайло Клецор, д-р Роман Голіят.
$ 10. — Михайло і Клявдія Чорнодольські, Володимир Чорнодольський, Іван і Софія Данилович, Северин Данилович, Семен Дуда, Семен Ґерун, Яків Гніздовський, Андрій Ясний, Петро Короновський, Ярослава Левицька, Павло Лонкевич, Микола і Діонізія Ненадкевич, Іван Рипянський, Володимир Вальчук, Теодор Витвицький.

Brooklyn:

Центральний Комітет Українських Організацій — Відділ УККА	$ 25.00
Союз Українок Америки — 21 Відділ	25.00
Українська Американська Жіноча Допомогова Організація — Відділ ім. Княгині Ольги	30.00
УНСоюз — 158 Відділ ім. Б. Хмельницького	25.00
УНСоюз — 293 Відділ (Т-во св. Николая)	15.00
УНСоюз — 325 Відділ — „Запорожська Січ" (69-71)	45.00
Укр. Роб. Союз — 82 Відділ „Українські Козаки ім. Гетьм. Петра Сагайдачного (71-73)	100.00
СУК — „Провидіння" — 32 Відділ (Т-во св. Димитрія)	15.00
СУК — „Провидіння" — 197 Відділ	10.00
ООЧСУ — 41 Відділ (71-72)	$ 50.00
Об'єднання Жінок ОЧСУ — 41 Відділ	15.00
СУМА — Осередок ім. Т. Шевченка (71)	25.00

$ 100. — Д-р Іларіон Чолган.
$ 50. — Д-р Володимир і Марія Душник, д-р Мирон і мґр Ярослава Зарицькі.
$ 30. — Андрій Ройовський (72-73).
$ 25. — Степан і Степанія Бартко, Михайло і Михайлина Бойсюк, Петро Кіра, д-р Іван Книш, Іван Макар, д-р Осип і Лідія Оришкевич, Antony Ottenbreit, д-р Орест Попович, д-р Ростислав В. Сочинський, Микола Собенко, Теодозій Шлапак (73), Микола Зацухний.
$ 20. — Ярослав Дацків, Михайло Данчак, Богдан Мороз (72), Олександер Неділько — опер. співак (71-72), Іван і Евгенія Пиріг (71), інж. Нестор Пінковський (73), Іван Попович, Семен і Олена Пирожинські (72-73).
$ 15. — Ольга Балук, Михайло Бігун, Павло Боднар, Лев Борщ, Іван Цідило (71), Ярослав Цігаш, Павло Данилів (71), Григорій Дякун, Дмитро Дмитрів, Дмитро Досяк, Гелен Доґлас, Текля Федик, Осип Гарасимяк, Петро Гарасимяк, Василь Яцик, проф. Іван і Валентина Юрченко, Володимир Юркевич, Олекса Калиник, Богдан Карась, Орест Клос, ред. Валентин Коваль, Стефан Косців, Теодор Косандяк, Володимир Костик, Євдокія Куліш, Лідія Кучерська, Tessie Mudryk-Kurylo, Володимир Квасній, Микола Лаба, Іван Лаворик, Федір Лукіянський, Ольга Макар, Лев Мартинюк, Михайло Матійцьо, Маріяна Могилин, Микола Мирко, Іван Осадчук, Іван Подусовський, Михайло А. Полегонь, Ярослав Рубльовський, Омелян Рибіцький, Іван Самокішин, д-р Олександер Саноцький, Володимир Семенюк, Василь Сметанюк, Володимир Степаник, Осип Стефанишин, Теодор Шереґ, Михайло Шевчук, Василь Шоробура, Богдан Волошинович, Іван Жеруха, Антін Житинський, Стефан Журавський.
$ 10. — Теодор Балабан, Наталія Хомут, Петро Цюпа, Михайло Чіп, Володимир Головка, інж. Юліян Козяк, Стефан Кука, Теодор Кишеня, Іван Луцик, Стефан Лорч, Володимир Малярський, д-р Іван Новосівський, Степан Петричка, Андрій Плескун, Самуїл Ровдич, Михайло Солонина, Іван Ткачук.
$ 5. — Григорій Бурбуляк, Михайло Кіт, Михайло Коцур, Стефан Ковалик Peter P. Koehanik, Франко Попович.

Brooklyn Heights:

$ 30. — Адвокат Роман Гуглевич (72-73).

Jackson Heights:

$ 45. — Nicholas Orgysko (70-72).
$ 20. — Роман і Клявдія Стефанюк.
$ 15. — Осип Бурачок, Михайло і Люба Бурчак, Павло і Марія Червоняк, Осип Длябога, Ярослав Гуменюк.
$ 10. — Фред Кудлак, інж. Іван і Олександра Ярмозик, Атанас Федоляк.
$ 5. — І. Б., Осип Куйбіда.

Jamaica:

$ 45. — Інж. Мирослав Шміґель.
$ 30. — Федір і Софія Тарахівські (72-73).
$ 25. — Д-р Микола і Ярослава Крижанівські.
$ 20. — Ярослав Оберишин.
$ 15. — Полк. Архип Кмета, Ірена Несторович.
$ 10. — Микола Чорний, Стефан і Соня Качарай, Ольга Томашівська.

Manhattan:

Українська Американська Жіноча Допомогова Організація	$ 20.00
ОДВУ — Центральна Управа (71-72)	200.00
ООЧСУ — Центральна Управа	100.00
СУМА — Центральна Управа	25.00
Організація Оборони Лемківщини — Централя	25.00
Об'єднання Укр. Студ. Акад. Т-тв „Зарево" — Крайовий Провід	30.00
Пласт — Крайова Старшина (71-72)	100.00
Ліга Української Молоді Півн. Ам. — Централя (69-71)	75.00
УНДС — Централя (69-72)	60.00
Союз Земель Соборної України — Централя (69-71)	45.00
Об'єднання Жінок ОЧСУ — Головна Управа	10.00
ПАБНА — Централя (69-71)	45.00
Українські Американські Ветерани (69-71)	45.00
Т-во б. Вояків УПА ім. ген. Чупринки	40.00
ОУА — „Самопоміч" — Централя (71-72)	50.00
Українське Лікар. Т-во Півн. Амер. — Централя (71-2)	50.00
Товариство Українських Інженерів — Гол Управа (71)	25.00
Наукове Товариство ім. Шевченка	15.00

Комітет Об'єднання Українських Американських Організацій — Відділ УККА	$ 25.00
СУА — 1 Відділ	25.00
СУА — 3 Відділ „Т-во Жіноча Поміч"	25.00
СУА — 4 Відділ (Укр. Дем. Клюб)	15.00
СУА — 64 Відділ	15.00
СУА — 72 Відділ (71)	50.00
Українська Американська Жіноча Допомогова Організація — 7 Відділ — „Десятниці"	10.00
Український Інститут Америки (69-71)	45.00
Український Золотий Хрест — 1 Відділ (69-71)	40.00
Братство к. Вояків І УД-УНА — Станиця (72-73)	30.00
Братство — „Броди-Лев" (71-72)	30.00
Організація Оборони Лемківщини — Відділ	25.00
Пласт — Станиця	15.00
Пластприят (71-72)	30.00
Український Хор „Думка"	10.00
ОУА — „Самопоміч" — Відділ (73)	25.00
ОДВУ — 10 Відділ (69-71)	40.00
СУМА — Осередок ім. ген. Т. Чупринки	15.00
Об'єднання Жінок ОЧСУ — 2 Відділ	10.00
Клюб „Діброва" (70)	20.00
Т-во Українських Правників (69-71)	45.00
Т-во Укр. Студ. Молоді ім. Міхновського	15.00
ООЧСУ — 2 Відділ	15.00
УНСоюз — 184 Відділ „Верховина"	15.00
УНСоюз — 194 Відділ	25.00
УНСоюз — 204 Відділ	25.00
УНСоюз — 193 Відділ „Т-во Жидачів" (Приділ для УККА з ліквідації Т-ва).	100.00
Укр. Робітничий Союз — 28 Відділ — Т-во ім Шевченка	20.00
СУК — „Провидіння" — 38 Відділ	10.00
СУК — „Провидіння" — 206 Відд. ім. Шашкевича	10.00
УНПоміч — 44 Відділ „Батурин"	15.00
Т-во Українських Інженерів — Відділ	25.00
УГОА — 8 Відділ	20.00

$ 120. — Д-р Ярослав Очеретько.
$ 70. — Мґр Степан і Марія Хемич (за роки).
$ 50. — Д-р Остап Баран, адв. Іван Флис, Стефанія Галичин (69-72), Петро Ярема — Похор. Бюро, інж. архіт. Юліян Ястремський, Володимир Сушків, Ілля Тащук.
$ 45. — Проф. д-р Петро Гой, (69-71), д-р Степан Галамай (69-71), інж. Юрій Гончаренко (70-72), адв. Михайло Пізнак (69-71), Дарія Степаняк (69-72), проф. Іван Вовчук.
$ 40. — Ярослава Геруляк (69-71), Роман і Марія Кушнір (72-73).
$ 30. — Петро Дідух (72-73), мґр Іван Кобаса (69-71), Параскевія Кучма (71-72), ред. Володимир Левенець (69-71), д-р Іван Лозинський (71-72), д-р Ярослав Падох, Филимон Пінязь — „Fashion in Leater Styled by Phil" (1972), Іван Солян (71-73), інж. Михайло Шпонтак (69-71).
$ 25. — Walter Bacad, William Chupa, Миколай Горон, Борис Галаган, John Halaway, Роман Іваницький, Михайло і Марія Якубовські, С. І. Костів, д-р Микола і Ярослава Крижановські, Константин Ліщинський, Теодор і Стефанія Лешко, Теодор і Стефанія Мирошниченко, Іван Назаркевич, д-р Сава Никифоряк, д-р Роман Осінчук, д-р Юрій Руденський, Михайло і Стефанія Салдан, мґр Іван Винник.
$ 20. — Михайло і Параскевія Брожина, д-р Микола Сидор-Чарторийський, д-р Семен Федюк, Микола і Стефанія Ганущак, дир. Михайло і Марія Головей, Ник. Горбовий, Марія Гусак, Григорій Яремчук (71-72), Михайло і Олена Юзенів, майор Віктор В. Маркопольський, Василь Мисак, Олена Несіна (71-72), Антін і Марія Патер, Ярослав Савка, Богдан Саврас, д-р Іван Сєрант, Галина Скорецька, д-р Ігор і Наталія Соневицькі, Тиміш Шевчук (71-72), Іван Вергун.
$ 15. — Інсп. Петро Бакович, Михайлина Варан, Іванна Бараецька, Андрій, Баштевич, Стефан Варна, Петро Білий, Теодор Боднар, Григорій Цебрій, Богдан Хонюк, Степан і Евгенія Чума, Богдан Чехович, Ярослав Данилишин, Григорій Дякун, д-р Богдан Дзерович, Марія Дзундза, Іван Демків, Степан Галайда, Юліян Гошовський, Петро Ікалович, інж. Евген Іващків, Ольга Яхно, Василь Яськів, Іван Карпінський, Онуфрій Кекіш, адв. Роман і Ярослава Клюфас, Володимир і Аполонія Книш, Евген Королюк, Ярослав Косановський, Ярослав Коструба, Сильвестер Костик, Нестор Криса, Антін Куниця, Евген Лапчак, Андрій Ластовецький, рад. Богдан і Лідія Ластовецькі, Василь Лавро, Іван Легевич, Григорій Лещук, Галина Лукашевська, проф. Михайло Лисоґір, Григорій Мончук, інж. Володимир Мосора, Мирослава Осідач, Михайло Осташевський (71), д-р Василь і Марія Палідвор, Михайло Пасічняк, Корнель і Катря Пелешок, Остап Підгайний, Кирило і Ніна Пиль, Ніна Пиль, Степан Серабин, Анна Сливка, Григорій Сливка, Ольга Сливка, інж. Стефан Сливоцький, мґр Лев Стеткевич, Ярослав Сидоряк, Софія Шуган, Корнель Василик, Ольга Весоловська, Теодор Волиняк, Дементій Мельник.
$ 10. — Проф. Меланія Байлова, інж. Роман Вілинський, інж. Зеновій Гловяк, Никола Гориславський, Стефан Ярема, Михайло Качарай, Анатоль Качмарський, мґр Ольга Калина, Гнат Камйонка, Карпо Кефор, ред. Іван Керницький, Микола Кізима, Марія Ківацька, Богдан Ковалик, Теофіль Кулик, інж. Мирон і Ярослава Левицькі, Розалія і Володимир Лойко, Володимир Лихолат, Рудольф Мандзій, дир. Евстахій Манацький, Степан Мельник, проф. Микола Ничай, Ярослав Оприско, Дмитро Палка, д-р Роман Погорецький, проф. Віктор Приходько, Лев і Марія Пришляк, Іван Рак, д-р Іван Решетуха, Софія Салдан, проф. Остап Сендецький, Роман і Софія Стець, Степан Шевчук, Дмитро Шуль, Сергій Швайковський, Павлина Шемкович, Т. Щеснюк, Впср. о. Іван Ткачук, Віліям Трубич, Василь Трильовський, Петро Ушак (71), Вол. Вадуцький, Осип Возьний, Володимир Вальчук.
$ 5. — Т. Б., Теодор Гаталак, Софія Королюк, Іванна Ковалик, Максим Паньків, В. Верещук.

Nyack:

$ 15. — Дмитро Ярмоленко, Степан Костик.

Ozone Park:

$ 15. — Всч. о. Володимир Базилевський, Микола Левицький.
$ 5. — Павло і Софія Круг.

Queens Village:

$ 60. — Інж. архіт. Орест Приймак.
$ 15. — Інж. Юрій і Христина Навроцькі, Ізадор і Олександра Рицар.

Rego Park:

$ 25. — Теодозій і Ольга Зазуля.

Richmond Hill:

$ 15 — Д-р Богдан Коваль, Павло Заплітний, Володимир Кручовий.
$ 10. — Микола Кобрин, інж. Юрій і Марина Зеленські.

Ridgewood:

$ 25. — Дир. Микола Яремко.
$ 15. — Михайло Чаплинський.

Staten Island:

$ 20. — Стефан Білоус.
$ 15. — Іриней Зварич.

Union Dale:

$ 15. — Впср. о. протоєр. Микола Чернявський.

West Islip:

$ 15. — Ольга Горбанюк.
$ 10. — Володимир Дмитрів.

White Plains:

$ 25. Інж. Юліян і Стефанія Осадца.

Whitestone:

$ 50. — Богдан Віраковський.
$ 20. — Олександер і Дарія Леськів.
$ 15. — Іван і Ксеня Калмук, Стефан Маґаній.

Woodhaven:

$ 25. — Орест Б. Питляр.
$ 20. — Степан Недопитко.
$ 15. — Осип Левицький.
$ 10. — Петро Самойлів.

Woodside:

$ 20. — Володимир Слиж.
$ 15. — Григорій Божик, Петро З. Вроцький, Григорій Данилишин, д-р Евстахій Федик, Стефанія Кудла, Стефан Савчук, д-р Іван Козак, Лесь Вербицький.
$ 10. — Д-р Володимир Михайлів.

STATE NORTH CAROLINA

Charlotte:

$ 10. — Павло Палієнко.

High Point:

$ 15. — Богдан Леочко.

Waynesville:

$ 10. — Павло Паньків.

STATE NORTH DAKOTA

Український Конґресовий Комітет Америки — Стейтовий Відділ	$ 25.00

Belfield:

$ 30. — Богдан Макарук.
$ 15. — Лаврентій Івонюк.

Bismarck:

$ 15. — Михайло Пуклич.

Dickinson:

$ 6.50 — Anna Evoniuk.

Drake:

$ 50. — Д-р Богдан Гординський.

Fargo:

$ 30. — Стефан Глебічук (73).

Makoti:

$ 40. — Зар і Павло Вацек (72-73).
$ 15. — Павло Вацек.

Minnewaukan:

$ 30. — Д-р Ярослав Терлецький.

Wilton:

$ 15. — Дональд Омофрей.

Steele:

$ 25. — Д-р Антін і Святослава Жуковські.
$ 20. — M. B. Custer.

STATE OHIO

Akron:

Союз Українок Америки — 7 Відділ ім. Лесі Українки	$ 15.00
СУМА — Осередок ім. Короля Данила	15.00
УНСоюз — 295 Відділ	10.00
СУК — „Провидіння" — 68 Відділ	10.00

$ 50 — Микола Українець.
$ 25. — Андрій Качала.
$ 15. — Олекса Курило, Степан Стрілецький, Степан Волошин (71).
$ 10. — Д-р Володимир Вілецький, Всч. о. Тарас Дурбак, Микола Іваницук, проф. Осип Мартинюк.
$ 5. — Теодор Баран, Володимир Галамай, Степан Москалюк, Лев Олійник, Константин Зепко.

Archbold:

$ 10. — Іван Голіян.

Ashtabula:

$ 25. — Д-р Маріян Н. Малиновський.

Athens:

$ 20. — Д-р Евген Омельський.

Bedford:

$ 25. — Всч. ОО Василіяни — Церква св. Евгена.

Broadview Hts.:

$ 40. — Володимир Добжанський (70-71).

Brunswick:

$ 30. — Д-р Мирослав Орловський (70-71).

Campbell:

$ 15. — Микола Штинь.

Canfield:

$ 25. — Walter J. Prochak.

Canton:

Союз Українок Америки — 87 Відділ	$ 10.00
СУМА — Осередок ім. Івана Мазепи	10.00
УНСоюз — 115 Відділ ім. Т. Шевченка	15.00
СУК — „Провидіння" 78 Відділ	15.00
УНПоміч — 59 Відділ	10.00
Кредитова Спілка „Тризуб"	25.00

$ 25. — Інж. Василь Юзьків, Володимир Пацула, д-р Богдан Панасюк, д-р Ярослав Музичка, Всч. о. д-р Володимир Пеллих.
$ 20. — Онуфрій Цуняк.
$ 15. — Михайло Бурий, Петро Бабич, Іван Вик, Микола Хлиста, Іван Демчишин, Антін Фінковят, Іван Фінковят, Василь Фрйдрак, Степан Гудз, Петро Гудзовський, Іван Іваницький Василь Коцюруба, інж. Василь Печенюк, Зенон Ромахний, Петро Сахаревич, Микола Сметанюк, Василь Содук, Володимир Волощук.
$ 10. — Володимир Бабійчук, Микола Босий, Іван Демчак, Василь Григорчук, Григорій Ільницький, Петро Максим, Богдан Маланій, Михайло Мельник, Анна Олексин, Стефан Жабінський.

Cincinnati:

$ 15. — Д-р Зиновій і Оксана Мельник.

Cleveland:

Українські Злучені Організації — УККА Відділ (69-71)	$ 65.00
ООЧСУ — 3 Відділ	25.00
СУМА — Осередок ім. Богдана Хмельницького (69-71)	40.00
Союз Українок Америки — 12 Відділ	10.00
Б-во б. Вояків І УД-УНА — Станиця (69-71)	35.00
Товариство „Рідна Школа"	25.00
Українське Лікарське Т-во Півн. Америки — Огайо Відділ (70-73).	75.00
УНСоюз — 240 Відділ ім. Е. Коновальця (69-72).	50.00
УНСоюз — 336 Відділ „Сокіл"	25.00
УНСоюз — 364 Відділ — св. Василія Великого	25.00
ОУА — „Самопоміч" — Відділ (70-71).	30.00

$ 50. — Д-р Микола і Надія Дейчаківські, інж. Василь Лагошняк.
$ 30. — Олександер Влашків (71-72), д-р Володимир і Надія Шкільник.
$ 25. — Володимир Баслядинський, Володимир Павло Дучинський, д-р Дмитро і Марія Фаріон, д-р Микола Грущкевич, Микола Кавка, Роман Мацьків.
$ 20. — Микола Вак (73), Григорій і Наталія Голембйовські, Осип Ікавий, Йосиф і Ірена Сахно, Василь Миськів, Василь Сікора, панна Ірена Тарнавська.
$ 15. — Олександер Адамович, Дмитро Васалик, Василь Вучацький, Максим Вицко, мґр Роман і Стефа Цегельські, Василь Горностай, Ілько Іскра, Антон Яцишин, Михайло Кінчак, Степан Кікта, д-р Витовз і д-р Ірена Левицькі, Марія Нидза, Г. Половінко, Петро і Марія Венгрен, Теодор Шемечко, Теодор Швабінський, Ярослав Сидір, Теодор Василик, інж. Адам Вовк.
$ 10. — Григорій Вебко, Ілля Білас, Іван Гривко, Григорій Кісіль, Тамара Крижанівська, Василь Мудрак, Іван Римар, д-р Іван і Осипа Рижій, мґр Іван Зварун, інж. Евген Тарнавський, Іван Палка, Павло Голик.

Columbus:

$ 30. — Константин Мельник (70-72).
$ 25. — Дмитро Шмиків.
$ 10. — Проф. д-р Р. В. Доскоч.

Cuyahoga Falls:

$ 20. — Д-р Евген і Олена Мартинюк.

Fairview Park:

$ 15. — Іван Клек.

Girard:

$ 10. — Вол. Верблян.

Jefferson:

$ 20. — Микола Нечепоренко.

Lorain:

Український Народний Дім	$ 50.00
Союз Українок Америки — 69 Відд. ім. Наталії Кобринської	25.00
Товариство — „Рідна Школа" (69-70)	25.00
УНСоюз — 233 Відділ (71-72)	50.00
Українська Кредитова Спілка	25.00

$ 50. — Богдан і Марія Крайчик, д-р Юліян і Тетяна Сілецькі.
$ 35. — Проф. Адріян Кармазин, мґр Іван і Стефанія Лучковські, Петро і Параскевія Ратич, Яків і Юстина Шуя.
$ 30. — Павло і Фені Веца, інж. Володимир Федорів, мґр Петро і Лідія Яців, мґр Іван і Дарія Микита.
$ 25. — Іван Вашуцький, Володимир Безґацький, Андрій Влискун, Ярослав і Ірена Волюх, Григорій і Павлина Черкас, Дмитро Деркач, Григорій Дирів, Володимир і Анна Дирів, Дмитро Головацький, Борис Калюшик, Дмитро Костюк, Омелян і Марія Лесюк, Степан Станчак, Сергій Шапків, Степан Щеплоцький, Микола Триляк.
$ 20. — Микола і Катерина Черкас, Віра Дейчаківська, Осип і Антоніна Дрогомирецькі, Степан і Каролина Гончарик, Петро Івасишин, Ярослав Івасишин, Арсеній Кочила, Володимир Кульчицький, Віктор Купіняк (старший(, Віктор Купіняк (молодший), Кость і Евстахія Мацілинські, Трохим Пахняк, інж. Евген Пакуш, Теодор і Юзя Шевчук, Степан і Марія Зубаль.
$ 15. — Михайло Баюрчак, Боніфат Барнай, Володимир Білик, Михайло Бойвка, Василь Босак, Григорій і Параскевія Гаркач, Володимир Горський, Евген Кушнір, Орест Лесюк, Михайло і Михайлина Мельничук, Степан Мельничук, Петро Оринчак, Мирон Осідач, Евген і марія Пацин, Володимир Сеньків, Маруся Сухарчук.
$ 10. — Микола Бучинський, Володимир Дідошак, Михайло Корнієнко, інж. Роман Купчинський, Іван Лівчанин, Всч. о. Лев Опока, Петро Проць, Михайло Ступарик, Микола Сухарчук, Іван Влашин.

Niles:

$ 20. — George Sisco (71-72).
$ 15. — Теодор Антончак.

Northfield:

$ 25. — Василь Кичун (71).

Parma:

Український Золотий Хрест — 8 Відділ ім. Олени Теліґи (70-73)	$ 40.00
СУМА — Осередок ім. Т. Шевченка (70-72)	45.00
Фед. Кред. Кооператива „Самопоміч"	50.00

$ 40. — Ярослав Сохоцький (72-73).
$ 30. — Д-р Володимир і Лідія Вазарко, Яро і Слава Дядига (71-72), д-р Зенон і Мирослава Голубець (69-71).
$ 25. — Д-р Зенон В. Бойчук, д-р Богдан Футей, д-р Микола Грушкевич, д-р Олександер і Дарія Голубович, мґр Василь Ліщинецький, д-р Ярослав Мігайчук, Осип Гайський, Ігор і Орися Руденські, Ярослав і Катерина Рибалт.
$ 20. — В. Т. і Дарія Древницькі, інж. Михайло Яремко, д-р Олександер Клос.
$ 15. — Евген Вачицевський, Мирослав і Евгенія Гейниш, Василь і Павлина Камінські, Ірена Кощубинська, мґр Богдан Кичун, Петро Лютий, Павло Мигаль, Іван Підгайний, Іван Стефанюк, Стефан Шіпка, Лев Штайнберґ, мґр Степан і Емілія Воляник, Теодор Глуховецький.
$ 10. — Василь і Анна Врездун, Григорій Голубець, Юрій і Слава Оришкевич, Іван Палка, С. Стецура, Іван Турба, Василь Василик, Марко Криськів, Павло Сулим.
$ 5. — Юрій Самійленко.

Rocky River:

$ 10. — Осип Росул.

Seven Hills:

$ 25. — Д-р Володимир Іванович.
$ 15. — Володимир і Дада Корлятович.

Southington:

$ 60. — Іван Пасічник (72-73).

Struthers:

$ 15. — Евстахій Вус.

Tuscarawas:

$ 15. — Іван і Марія Стець.

Vienna:

$ 50. — Д-р Олександер Сидоряк.

Youngstown:

СУМА — Осередок	$ 15.00
УНСоюз — 230 Відділ (Б-во св. Івана Хрестителя)	25.00
УНСоюз — 348 Відділ ім. О. Васараб	20.00
СУК — „Провидіння" — 135 Відділ	25.00
УНПоміч — 19 Відділ	15.00

$ 50. — Frances M. Shultz — Funeral Home.
$ 25. — Д-р Іларій Домбчевський, адв. Петро Гулик, д-р Віталій Голонко, Frank T. Leseganich, Іван і Мирослава Ліщак, Михайло Мартинишин, Василь і Єлисавета Прокопик, Олександер Рибалт, Charles Serednesky, Michael Yurchison; Atty. Роман Горбачевський.
$ 20. — Михайло і Анастазія Болотенні, Іван і Анна Панько.
$ 15. — Всч. о. монс. Лев Адамяк, Богдан Болотенний, Никола Бреньо, Стефан і Іванна Бух, Стефан Бурий, Іван Цебряк, Андрій Цибульський, Михайло Хорос, Іван Дребoтій, John Fromel, Роман і Катерина Гіль, Михайло Гудз, Василь Гевко, Дмитро Голубець, Григорій Гуменюк, Микола Іванюк, Теодор Якимів, Микола Яж, Charles Yourstowsky, Василь Куцалаба, Михайло Копчик, Григорій Коваль, Роман Кравець, Іван Кріль, д-р Юрій Кульчицький, Теодор Кулинич, Edward Kreitzburg, Микола Леник, Петро Ліщак, Константин Манджала, Стефан Марчишин, Петро Масний, Василь Мельникович, Володимир Мисів, Константин Остапяк, Дмитро Проць, Петро Рудяк, Петро Савицький, Василь і Параска Сорока, Іван Стрілка, Василь Сухар, Стефан Сушинський, Михайло Терлецький, Андрій Торський, Стефан Ткачук, Стефан Василевич, Петро Весоловський, Ярослав Заплотецький.
$ 10. — Іван Ваган, Стефан Врах, Володимир Врах, Казимир Булавка, Микола Шевчі, Йосиф Дуляк, Helen Markey,

Микола Юрчик, Григорій Курах, Мирон і Марія Макар, Текля Мартинишин, Микола Панькевич, Ілько Рівняк, Дмитро Сенько, Теодор Свердан, Михайло Штинь, Дмитро і Юлія Войтович, Евген Волошин.

STATE OKLAHOMA

Muscogee:

$ 25. — Д-р Володимир Бурдьо.

STATE OREGON

Portland:

$ 25. — Яків Гончарів.

STATE PENNSYLVANIA

Aliquippa:

УНСоюз — 120 Відділ — Б-во св. Миколая.	$ 25.00

$ 25. — Зенон Комоницький, Нестор і Ольга Манастирські.
$ 15. — Наталія Гемфил, Остап Міськів.
$ 10. — Антін Кармазин, Марія Манастирська, Василь Манастирський, Ілля Матіяш, інж. Вол. Служинський.
$ 5. — Михайло Бац, Володимир Бац, Катерина Янушевська, Іван Манастирський, Вол. Ревть.

Allentown:

Союз Українок Америки — 40 Відділ (71)	$ 15.00
ОДВУ — 23 Відділ (70-72)	35.00
ООЧСУ — 20 Відділ	15.00
Об'єднання Жінок ОЧСУ — Відділ	15.00
УНСоюз — Окружний Комітет (70-72)	35.00
УНСоюз — 147 Відділ (70-72)	40.00

$ 45. — Іван Гуцайлюк (70-72).
$ 30. — Стефан Муха (71-72).
$ 25. — Іван Стахів (доплата до 71 — 10 дол. і за 1972).
$ 20. — Олександер Байда (71-72).
$ 15. — Дмитро Хорват, Михайло Іванів, Михайло Путько, Іван Швець.
$ 10. — Василь Паращак.

Altoona:

$ 10. — Mr. & Mrs. Michael Korzydlo.

Ambridge:

$ 15. — Михайло Галадза, Михайло Пендак.
$ 10. — Іван Ясиницький.

Archbald:

$ 10. — Зенон Максимів.

Bala Cynwyd:

$ 10. — Stefania Jon.

Berwick:

Українська Католицька Парохія свв. Кирила і Методія	$ 50.00

$ 50. — Всч. о. д-р Іван Біланич.
$ 30. — Тимко Бутрей (71-72).

Bethlehem:

Союз Українок Америки — 91 Відділ	$ 15.00
УНСоюз — 288 Відділ (Б-во св. Димитрія)	15.00

$ 20. — Роман і Анна Гарас.
$ 15. — Василь Хоман, Борис Глинський.

Bridgeport:

СУК — „Провидіння" — 224 Відділ	$ 15.00

Bristol:

$ 20. — Михайло Дідич, Йосиф Осталик.

Carnegie:

УНСоюз — 481 Відділ (Т-во ім. Івана Франка)	$ 15.00

$ 25. — Теофіль Конецький.
$ 15. — Олекс. і Марія Ананевич, Василь Вобик, Евген і Пелагія Чучман, Іван Когут, Яків Купчак, Степан Кузенко, Михайло Міщук, Іван Отчич, Всч. о. монс. Ярослав Данильчук.
$ 10. — Д-р Павло Дрозд, Володимир Корба, д-р Михайло Кузенков, Петро Радь, Стефан Сіверський, Микола Сивий, Михайло Зельонка.
$ 5. — Д-р Іван Белей, Duda's Pharmacy, Параскевія Претка, dr Charles Popiwchak, Ярослав Претка.

Chester:

Український Конґресовий Комітет Америки — Відділ	$ 50.00
Союз Українок Америки — 2 Відділ	15.00
Союз Українок Америки — 13 Відділ	15.00
Українська Американська Ліга — Честер-Схід	25.00
Український Католицький Горожанський Клюб (71-72)	50.00
УНСоюз — 156 Відділ — Т-во ім. Тараса Шевченка	15.00
УНСоюз — 352 Відділ (71)	15.00
СУК — „Провидіння" — 105 Відділ (72-73)	40.00
ОУА — „Самопоміч" — Відділ	15.00

$ 60. — Микола Гілевич (70-73).
$ 35. — Всч. о. Петро Липин (72-73).
$ 30. — Іван Процишин (72-73), Анна Татарів (72-73).
$ 15. — Іван Багрій, Осип Бандерський, Григорій Щихановський, Іван Федак, Михайло і Софія Єдинак, Михайло Ковальчук, Володимир Корчинський, Ярослав Качмар, Мирослав Кий, Христина Кий, Василь і Лідія Кий, Ярослав Клюка, Любомир Коцюба, Павло Малиновський, Степан Микита, Володимир Михайлів, Богдан Малецький, Гарасим Маковський, Вспр. митроф. прот. Омелян Мицик, Роман З. Микита, Василь Пастушок, Теофіль Павлюк, Андрій Даріян Солчаник, д-р Володимир Юзич, Олекса Венчак.
$ 10. — Катерина Благітка (71), Іван Чабан, Іван Давид, Осип Кізюк, Данило Кучера, Володимир Крамар, Ігор Корчинський, інж. Сергій Шевченко, Петро Візьняк, Володимир Волянський.

Collingdale:

$ 20. — Іван Заприла (71-72).

Croydon:

$ 15. — Іван Лос.

Delano:

$ 5. — Михайло Гентош.

Easton — W. Easton:

УНСоюз — 137 Відд. — Т-во ім. Б. Хмельницького (72-)	$ 20.00

$ 10. — Василь Боднарський, Іван Гусак.

Ebensburg:

$ 25. — Д-р Михайло Дудка.

Erie:

$ 10. — Петро Смерека.
$ 5. — Мирослав Дозорський.

Gettysburg:

$ 20. — Микола Перхулин.

Glen Lyon:

$ 15. — Всч. о. Богдан Олесь.

Harrisburg:

$ 25. — Інж. Григорій Василевський.
$ 20. — Проф. Іван Повх (72-73).
$ 15. — Василь Микита, Н. Н.
$ 10. — Д-р Роман Л. Яців.

Hatfield:

$ 15. — Інж. Богдан і Катерина Бурбело.

Hellertown:

$ 15. — Іван Мариників.

Honey Brook:

$ 50. — Онуфрій і Евдокія Щесюк.

Indiana:

$ 10. — Дмитро Сіроцький.

Johnstown:

Укр. Нар. Поміч — 117 Відд., Т-во „Поступ" (72-73)	$ 10.00

$ 20. — Михайло і Марися Грисяк (72-73).

Leetsdale:

$ 15. — Юліян Іваськевич.

Lehigh Valley:

$ 15. — Robert Turko — Agency Ass'n.

Levittown:

$ 25. — Інж. Богдан і Мирослава Демчишин, Іван і Софія Головка.
$ 10. — Стефанія Єрмолович.

Lyndora:

$ 15. — Н. Т.

Mountaintop:

$ 30. — Мґр Роман і Ірина Дяків (71-72).

Minersville:

$ 15. — Всч. о. Василь Стебельський.

McKees Rocks:

СУК — „Провидіння" — 76 Відд. (Б-во св. Василія Великого)	$ 10.00

New Castle:

$ 10. — Петро Ярема.

Narberth:

$ 25. — Д-р Петро Стерчо.

Olyphant:

$ 15. — Всч. о. монс. Стефан Гриньох, Василь Федірко.

Palmerton:

$ 25. — Всч. о. К. Вердар.
$ 5. — S. Selisky.

Philadelphia:

ЦЕНТРАЛЬНІ ОРГАНІЗАЦІЇ

СУК „Провидіння"	$ 300.00
Союз Українок Америки	150.00
Братство УСС (1970, 71, 72).	75.00
ОбВУА (1970, 1971)	20.00
Товариство „Бойківщина"	15.00
Ліґа Українців Католиків	25.00
Об'єднання Мистців Української Сцени	25.00

Місцеві організації

Парафіяльна Рада Катедри св. Володимира (1971)	$ 15.00
Окружна Рада Відділів СУА	25.00
Союз Українок Америки — 10 Відділ	15.00
Союз Українок Америки — 20 Відділ	15.00
Союз Українок Америки — 42 Відділ (1971-72)	30.00
Союз Українок Америки — 43 Відділ	25.00
Союз Українок Америки — 44 Відділ	10.00
Союз Українок Америки — 48 Відділ	15.00
Союз Українок Америки — 88 Відділ	25.00
Союз Українок Америки — 98 Відділ (1971)	10.00
ОбВУА — Відділ	15.00
Братство кол. Вояків I УД-УНА — Станиця	20.00
Т-во кол. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки	15.00
СУК — „Провидіння" — 14 Відділ	15.00
СУК — „Провидіння" — 16 Відділ	15.00
СУК — „Провидіння" — 44 Відділ	15.00
СУК — „Провидіння" — 73 Відділ	15.00
СУК — „Провидіння" — 77 Відділ (1969, 70, 71)	45.00
СУК — „Провидіння" — 85 Відділ	15.00
СУК — „Провидіння" 144 Відділ	15.00
СУК — „Провидіння" 185 Відділ	15.00
СУК — „Провидіння" 204 Відділ (1971-72)	30.00
СУК — „Провидіння" 218 Відділ	15.00
Окружний Комітет Відділів УНС	15.00
УНСоюз — 83 Відділ	15.00
УНСоюз — 153 Відділ	25.00
УНСоюз — 324 Відділ	15.00
УНСоюз — 339 Відділ	15.00
УНСоюз — 375 Відділ	15.00
УНСоюз 397 Відділ	15.00
УНСоюз — 422 Відділ	15.00
УНСоюз — 430 Відділ	15.00
Українська Народна Поміч — Округа	15.00
УРСоюз — 88 Відділ (1971)	15.00
ОДВУ — 12 Відділ	25.00
ООЧСУ — 6 Відділ	15.00
СУМА — Осередок ім. УПА	15.00
ОЖ ОЧСУ	15.00
Пласт — Станиця (1971, 72)	30.00
Український Літературно-Мистецький Клюб (1972-73)	30.00
Український Спортовий Осередок „Тризуб"	25.00
Українська Американська Громада	25.00
„Самопоміч" — Відділ	15.00
„Самопоміч" — Кредитова Кооператива	25.00
Товариство Українсько-Американських Горожан	25.00
Український Горожанський Клюб — Френкфорд	25.00
Українська Ліґа Північної Філядельфії	15.00
„Черемош" — Гуцульське Товариство (1971, 1972)	30.00
ОДУМ	15.00
Українська Гетьманська Організація — 6 Відд. (71-72)	30.00
„Наша Українська Школа" при Осередку СУМА	15.00
Церковна Крамниця	25.00
Українське Лікарське Товариство Америки (1971)	15.00
Товариство Українських Інженерів	30.00

$ 100. — Ексц. Василь Лостен, Єпископ помічник, Михайло і Юлія Петришин.
$ 60. — Петро Вукач (1969-72), Михайло Пойда (1971, 72, 73.
$ 50. — Сидір і Евгенія Новаківські (1971-72), д-р Василь Саляк, Юрій Сьомко, інж. Ярослав і Любов Татомир.
$ 45. — Галина Царинник (70, 71, 72.)
$ 35. — Михайло Кічула (71-72).
$ 30. — Роман Беднарський 71-72), Олександра Безбородько (72-73), Мирон Білас (71-72), Михайло Хомин (71-72), о. Андрій Хлистун (72-73), Григорій Давид (71-72), Василь Дутка (71-72), інж. Олександер і мґр Лідія Ганас, проф. Богдан Гнатюк, Йосиф Кадило (72-73), Іван Карбівник (71-72), мґр Михайло і Ольга Ковальчук (71-72), Петро і Анна Козак (72-73), Стефан Масюк (71-72), Павло і Ольга Пришлибянські (71-72), д-р Богдан і Любомира Сілецькі, Володимир Сімків (72-73), Дмитро Шабля (71-72), д-р Ярослав Штойко (72-73).
$ 25. — Евген Андрейчик (72-73), Гнат Вілинський, д-р Микола і Володимира Ценко, д-р Олексій Ценко, о. шамб. Мирослав і Марія Харина, адв. Володимир Т. Дармопрай, д-р Роман Дикий, Мирон Дзьоба, Іван і Ольга Дзундза, „ЕКО", д-р Петро Федорів, Дмитро Грамяк Степан Гавриш, Роман Гевко (1973), проф. Маркіян і Осипа Грабовенські, Володимир Ізматинський, Тарас і Ірина Івасів, д-р Ярослав Яримович, Волтер і Мирослава Коженьовські, „Космос Ко." (В. Манько і Я. Кухтин), Михайло і Ірина Ковальчин, Ярослав і Калина Козак, інж. Роман Кравців, Михайло Курман (71-72), Ярополк Ласовський, Осип і Оксана Левицькі, інж. Микола Лютий, мґр Олександер Луцький (71-72), мґр Олег і Марія Лисяк, інж. Мирослав і Христина Лисобей, Софія Мак, о. Роберт Москаль, Габрієль Михалюк, інж. Михайло і Ольга Нич, Роман Папроцький, д-р Іван Павлічка, Володимир Пеленський (72-73), Іван Поліщук, дир. Іван і Оксана Поритко, нотар Евген Рогач, д-р Богдан і Марія Романенчук, д-р Іван і Евгенія Скальчук, мґр Іван Скочиляс, Йосип Сохор, Степан Спринський, Микола Станько, інж. Юрій і Ярина Телепко, інж. Віталій і Евдокія Трилупенко (71-72), Осип-Іван і Марія Трипяк, Микола і Анна Тимків, Дмитро Ващук, Франк і Стефанія Вочок, д-р Микола Войтович, Петро Звір.
$ 20. — Василь і Софія Циган, Володимир і Ліза Чепіль, Володимир Гарасевич (71-72), Софія Гарасимович (71-72), Микола Гевко, о. радн. Василь Головінський, Михайло Козак (71-72), Петро Кравчук, Ярослав Палатайко, Михайло і Марія Романець, Анна Сивуляк (70-71), інж. Олександер Вонторський.
$ 15. — Іван Андрієвський Іван Бабяк, Микола Бачара, Олекса Бадуляк, Мирон Баранецький, о. Тома Бариляк, Омелян Барилка, Іван і Катерина Васараб, Теодор Беднарський, д-р Ярослав і Стефанія Бернадин, Микола Весага, Тимотей Весага, д-р Володимир і Ангелина Безушко, д-р Михайло і Оксана Білик, Евген Вілинський, Омелян Вілинський, Осип Вохна, Параскевія Боднар (73), інж. Омелян і Ольга Богачевські, Бронислав Богдан, інж. Методій Борецький, Володимира Брикович, Лев Бучинський, інж. Роман і Надія Вулик, Микола Бута, Омелян і Варвара Цегелик, інж. Іван Харамбура, Данило Харина, Іван Хортик, Томас Хромчак, Іван Хитрук, Федір Чабан, Болеслав і Анна Чайківські Геник Чалий, Богдан і Стефанія Чаплинські, Остап Черепаха, Христина і Максим Черник, Іларіон Чучман, д-р Володимир Чума, Юрій Дацко, Теодор і Анна Дацик, Степан і Марія Данилів, Михайло Дякун, інж. Зенон і Христина Дольницькі Андрій Долюк, Григорій Долинський, Микола Дворський, Василь Дворський, Джон М. Дудан інж. Константин Дидинський, Павло Федьків, Інж. Богдан Філінський, Роман і Марія Флюнт, Анастазія і Антоні Фраґніті, Дмитро Фучко, Микола Фук, Іван Фурчак, Петро і проф. Оксана Генґало, Оксана Гной, Вальтер Гречин (71), Михайло Грет, Іван Гайдучок, Лев і Олена Галас, Евген Гарантчук, Іван Гасин, Дмитро і Катерина Гаврилюк, Іван Гаврилюк, Микола Гаврисюк, Ярослав Гладкий, Петро Годованець, Микола Голіней, Іван і Клявдія Гош, Орест Грабець (1971), Ярослав і Марія Гречко, Микола Гриців, Ілько Гринчук, Василь Гринчук, Василь Грицак, Юрій і Христина Гура, Мирослав і Галина Івасів, Зенон Івасів, Володимир Іваськів, Лев Іваш, мґр Володимир Яців, Дмитро Ясінський, Микола Ящук (71), Василь Євтушенко, Стефан Юрчак, Степан і Анастазія Кабан, Іван Кахневич, Михайло Качанюк (71), інж. Володимир Качор, мґр Омелян і Олена Каратницькі, Мирон Карбівник, Михайло Катчак, Маріян катрук, Богдан і Олена Казанівські, Василь Кемень, Іван Книгиницький, Петро Кобрин, Богдан Коцюбинський, Микола Когут, Степан Когут, мґр Зореслава Колінко-Погорило, Василь і Оксана Колінко (73), Григорій Колибабюк, Олекса Коновал, проф. Степан Конрад, Павло Коромець, Василь Коруд, Богдан Корженьовський, Маріян Корженьовський, Корженьовський і Пазуняк, Семен Косопуд, Сергій Ковальчук, Іван і Катря Крих, Григорій Куць, Ярослава Куць, Христіян Кульчицький, Василь Куропась, Теодозій Курилець, Петро Куриленко, Іван Кусень, Осип Кусень, Катерина Кушлак, Андрій Кушнір, Мирослав і Анна Кушнір, Тома Квятковський, Григорій Лех, Василь Лесюк, Микола Леськів, Петро Леськів, Григорій Лещишин, Анна Левуш, Дмитро Левчук, Ольга Левицька, Петро Лоцуняк, Наталія Лопатинська, Андрій і Константина Лопатинські (73), Евген і Анна Лопатинські, Стефан Луцишин, радник Володимир Луцишин, проф. Григорій Лучанко, Михайло Лукавський, Богдан Лужецький, Семен Лупацій, Роман Лисий, Ігор і Дарія Лисий, Станислав Липський, М. К., Степан і Емілія Мадиляс, Симон Майхрович, Іван Майчук, Михайло Майчук, Михайло Макар, Богдан Максимюк, д-р Роман і Анна Максимович, Петро і Анна Марчиха, Петро Марчиха, Лонгин Марків, Стефан Мартинюк, Ярослава Мартинович, Орест Мартинович, Ярослав Масюк, Дмитро Матковський, Дмитро Мельник, Андрій Міджак, д-р Петро і Анізія Мірчук, проф. Іван Моляцкий, інж. Микола Михалевський, Михайло Михайлишин, д-р Лев Мидловський, Марко Мисишин, Григорій і Марія Нагайда, Юрій Нагірняк, Петро Наконечний, д-р Мирослав і д-р Романа Навроцькі, д-р Михайло Никорович, Михайло Нитяга, Володимир Олешницький, Теодор Олійник, Теодозій і Ярослава Онуферко, Михайло Осташ, д-р Михайло Паламар, Володимир Патриляк, д-р Наталія Пазуняк, мґр Тарас Печерський, Ярослав і Іванна Пенкальські, проф. Богдан Перфецький, Микола Петрів, Дмитро Петрика, Осип Погорило, Михайло Попик, Петро і Ольга Послушні, Василь Посполита, Володимир Повзанюк, Михайло Процюк, Степан Прокопчук (1973), інж. Мирослав Прончак, Роман Пронко, Микола Пришляк, інж. Стефанія Пушкар, д-р Володимир Пушкар, Василь Пирський, Ірина Райнер, Теодор Рак, Іван Ребенський, Володимир і Звенислава Романів, Іван Романишин, Ярослав і Оксана Рудакевич, Дмитро і Марія Рущак Микола Ружилович, д-р Юрій Рибак, Володимир Риндич, Евген Сарахман, Володимир і Віра Сарахман, Михайло Саварин, Дмитро Сенюх, інж. Богдан Сірий, Божена Скальчук, інж. Іван і Дарія Скіра, Остап Скульський, Дмитро Слобода, інж. Іван і Софія Слоцькі, Дмитро Смочило, Володимир Собків, Андрій Солонинка, Мирослав Солтис, Микола і Ніна Станчак, інж. Лев Стадниченко, Петро Станько, Михайло Старобрянський, Евген Стефанишин, мґр Володимир і Наталія Стефанишин, Атанасій Стефурак, Юрій Синьович, інж. Константин Ситник, Лев Сивуляк, Іван Шанайда, д-р Лев Шанковський (1973), інж. Маріян Шаран, Володимир Шашаровський, Іван і Анастазія Штаба, Микола Швець, Роман і Олександра Швед (молодш.), Роман Щука, Іван Щупаківський, Петро Тарнавський, Михайло Тхорів, Володимир Терлецький, Петро Терпелюк, Петро Ткач Богдан Тодорів, Василь Труш, Любомир Трицецький, Теодор Трицецький, Василь Тисак, Тоні Тишко, Павел Урусов, Степан Уринюк, мґр Мирон Утриско, Василь Варецький, Donald Wolchek, Стефан Волянюк, Іван Вонс, інж. Юрій Вонторський, Адольф Возний, Іван Возний, Степан Вишинський, інж. Василь Забродський, Микола Захарченко, Василь Загасайло, Ігор Заяць, Лука Заставний, Демян Зазуляк, Володимир Зуляк, Стефан Желехівський, Андрій Жидик, Максим Вортник, Всч. о. Андрій Хлистун.
$ 10. — Осипа Александрук, інспектор Микола і Наталія Алексевич, Юрій Аннюк, інспектор Осип Вакай, Юстина і Степан Баран, Мирослава Белей, інж. Ярослав Береза, Петро і Ірина Бережницькі, Юліян і Галина Бернадин, Володимир Безпалко, Леонтій Віронт, Дмитро Благий, Євдокія Блавацька, Ярослав Вобинський, Андрій Боднаренко, д-р Андрій і Марія Войкович, Теодозія Брикович, Микола і Лідія Бульба, інж. Лідія Бурачинська, Тетяна Цимбал, Івась Хаць, Евгенія Харків-Рубель, Зенон Черник, Григорій Даціків, Іван Данківський, Ярослав Держко, Йосиф Дячок, Михайло Дяків Іван Дубель, Теодор Дуда, Ілля Дуда, Василь і Катерина Дзюнич, Іван Фасоляк, Петро Герега, Frank Gryndey, Bill Gudz (Goodz), Іван Галас, Марія Ганусей, Марія Гарбуз, Семен Гаврилишин, Володимир Гнідий, Антін Горадчук, Юрія і Евгенія Гоманюк, проф. Роман Іщук, Григорій Іваськів, Ярослав Іваськів, Йосиф Янович, Омелян і Олена Яремко, Іван Яринівський, мґр Петро Яцишин, Іван Юринець, Дмитро Калуш, Володимир і Марія Карпяк, Михайло Карпин, Дмитро Кіт, мґр Роман Книш, Володимир і Марія Кочерган, Розалія Когут, Роман Кокорудз, Василь і Михайлина Коліняк, Омелян Коморовський, Володимир і Евгенія Костюк, проф. Наталія Котович, Григорій Козак, Іван Козоріз, Іван Кунців, Михайло Куриляк, інж. Михайло Кузьма, С. Квятковський, Іван Леськів Георг Лесник, Стефан Лопушанський, Михайло Луців, Володимир Лупан, І. і Мирослава Малевич, проф. Зоя Маркович, Катерина Марковська, Анна Масник, Ростислав Матла, Теодор Мечник, Дарія Мегик, Петро Мегик, Олександер Меуш, інж. Михайло і Осипа Мінчак, Василь Мочерінюк, Іван Музика, Степан Микитка, Іван Наконечний, Богдан Назар, д-р Іван Олексишин, Юрій Оранський, проф. Микола і Володимира Остапяк, Іван Остащук, Микола Панасюк, Олександра Палько, Павло Пекар, Василь Павленко, Роман Плахта, радник Теодор і Наталія Політило Яким Потятиник, Микола Поліщук, Корній Прохурський, Федір Процик, Микола Прихоженко, Олекса Пришляк, Анна Радь, Лев і Ядвига Романяк, Петро Романишин, Юрій Санчак, Теодор Савицький, Стефан Семків, Осип Сеник, Микола Сідорський, Стефан Сівецький, Ольга Слобода, Осип Смочило, Іван Сташко, Стефанія Стерпак, Матвій Суржко, Петро Сверида, Платон Світенко Іван Ситник Павло Шандрук, Софія Шумська, Іван Шаран, Ярослав Шарко, проф. Августин Штефан, Евген Швак, д-р Роман Швед (старш.), Зеновія Терлецька, Текля Тещук, Анна Ткач, Василь Василюк Володимир Візнер, Осип і Лідія Вомпель, Роман Вомпель Павло Вонс, Володимир Возний, Михайло і Катерина Викрикич, Зенон Вишинський, Григорій Захарчук, Дмитро Задворняк, Едвард Завадовський, Роман Завицький, Анна і Лев Зуб проф. Ізидор і Анастазія Жилаві, Павло Кучерявий.
$ 7. — Ред. Микола і Наталія Вайда.
$ 6. — Міхаліна Зін.
$ 5. — Надія Водзіцька, Наталія Кльован, Анна Богачевська, Григорій Воярчук, Ольга Хомин, Софія Чабан, Михайло Дем'янчук, Василь Дятківський, Юрій Дикан, Стефан Фартушок, Іван Федоряка, Микола Федин, Павло Гадач, Олімпія Гайдучок, інж. Мирон Ганушевський, Антін Горбулевич, Михайло Яцурак, Осип Якубишин, Степан Ярема, Григорій і Евфрозинія Яжик, д-р Іван і Ольга Карван, Іван Кінаш, Петро Колодій, Михайло Костів, Захар Кравченко, проф. Клементина Кульчицька, Мирон Кузин, Павло Квасниця, Евген Лоза, Іван Манзук, Микола Мартиненко, Наталія Мартинюк, Теодор і Катерина Мариняк, Михайло Матієвич, Михайло Матійків, Петро Меклюк, Анатолій Мельник, Іван Мущинка, Андрій Настасин, Михайло Онушканич, проф. Іван Попель, інж. Микола Прасіцький, Іван Пришляк, Володимир Пирський, Михайло Репецький, Андрій Роспутько, Микола Сівіцький, Микола Скібіцький, Олександер Смоляк, Надія Стадницька, д-р Марія Струтинська Осип Шуя, Пантелемон Волошин, Петро Жегестовський.

Phoenixville:

$ 15. — Василь Цекот, Анна Кравчук.
$ 5. — Володимир Михалюк.

Pittsburgh:

Українська Народна Поміч — Централя	$ 200.00
УККА — Відділ на Західню Пенсильванію	25.00
Союз Українок Америки — Відділ 27	15.00
Товариство Української Молоді — Відділ (1973)	25.00
ТУСМ — Відділ	15.00

$ 30. — Інж. Григорій Шараневич (1971, 1972).
$ 25. — П. Томас Кунсак, Володимир Мазур (1971), Ананій Никончук, Д-р Юрій Кишакевич.
$ 20. — Микола Полатайко.
$ 15. — Н. Н., Михайло Білик, Анна Бучинська, Микола Дуржач, Василь Гула, Іван Качмар, Михайло Козак.
$ 10. — Степан і Марія Блашків Іван Вроцький, о. Василь Джиджора, Микола Фір, Андрій Германський, Йосиф і Анна Качурак, Богдан Маланчук, Павло Маренець, Іван Матвійшин, Стефан Перекішка, Михайло Рим'як, Микола Шелеґіда, Михайло Шпак, С. М. Тимяк.
$ 5. — Михайло Черешньовський, Василь Фанок, Михайло Крепич, Семен Шкабара, Степан Вачек.

Pottstown:

$ 5. — Данило Голінка.

Reading:

Український Конґресовий Комітет Америки — Відділ	$ 25.00
УНСоюз — Відділ (1971, 1972)	20.00
СУК „Провидіння" (1971)	25.00

$ 20. — Миколай Дубик (1971, 1972), Василь і Павлина Фесик (1971, 1972), Степан Івасечко (1971, 1972), Стефан Кіцелюк (1971, 1972), Михайло Кілик (1971, 1972), Осипа Кілик (1971, 1972), Северин Кілик (1971 1972), Михайло Когут 1971, 1972), Семен Макара (1971, 1972), Nicholas Velgus, Степан Волянський (1971, 1972).
$ 10. — Віктор Чмура, Анна Кіцелюк (1971), Михайло Лучків (1971), Антін Макара (1971), Володимир Макара (1971), Степан Павлик (1971), Іван Сех, Іван Теребецький (1971), Марко Тотос (1971).

Rosemont:

$ 15. — Інж. Макар Каплистий.

Sayre:

$ 15. — Іван Лакуста.

Scranton:

Український Робітничий Союз — Централя	$ 300.00
Українська Кат. Церква св. Володимира	25.00
УРСоюз — Відділ ім. Івана Франка 206	15.00

$ 25. — Всч. о. Богдан Іжак, Теодор Миник, д-р Матвій і Франка Стахів (73), д-р Ярослав і Іванка Стахів.
$ 10. — Д-р Василь Лев.

Shamokin: [redacted]

$ 15. — Вспр. о. Юрій Дубицький.

Warren:

$ 15. — Д-р Нестор Когут.

Wayne:

$ 150. — Марія Марцюк (72-73).

Wilkes Barre:

$ 15. — Всч. о. Андрій Хлистун.

Wilmerding:

$ 25. — Всч. о. Іван Кобат.

Yardley:

$ 20. — Jaroslaw Kortchmarek.

STATE RHODE ISLAND

Pawtucket:

$ 30. — Августин Юзьвяк (71-72).
$ 25. — Д-р Осип Коропей, д-р Ольга Коропей, д-р Богдан і Таїса Кузьма.
$ 15. — Д-р Марія Чировська, Михайло і Юлія Флис.

Providence:

УНСоюз — 177 Відділ (72-73)	$ 30.00

$ 25. — Лев і Марія Коник.

Wickford:

Українське Лікарське Т-во Півн. Америки — Відділ, New England	$ 25.00

$ 25. — Д-р Яків Писарів.

Woonsocket:

Українська Православна Церква св. Михаїла	$ 25.00

$ 15. — Володимир Кльоц.
$ 10. — Володимир Костів.

STATE SOUTH CAROLINA

Summerville:

$ 50. — Д-р Петро Пшик.

STATE TEXAS

Houston:

Українська Католицька Церква св. Пія X	$ 25.00
Б-во св. Володимира при Церкві св. Пія X	25.00
Український Американський Жіночий Клюб ім св. Ольги	25.00
Союз Українок Америки — 14 Відділ	25.00

$ 50. — Віктор Валабан.
$ 15. — Зенон Бемко, Всч. о. д-р Дмитро Блажейовський, Іван А. Богачевський, Дарія Вирд, інж. Іван Черешня, Майк Данилик, Олександер Філенко, Grant Filips, John Glovanovitch, Дмитро Горчаковський С. Гвоздзьовський, Іван і Стефанія Іськів, Stephen Kichtan, Roy Kobak, Нік. Ковалевський, George Krohley, Іван Музика, Ганс Микитин, Іван Микитин, Юрій Микитин, Петро Пленчак, Віліям Полевчак, інж. Михайло Помяк, H. G. Richardson, Stephen Emil Schoenfeldt, д-р Олександер Сас-Яворський, Юстина Ушак, Mrs. Helen L. Evans.

STATE VERGINIA

Alexandria:

$ 200. — Стефан Скубик.
$ 50. — Проф. д-р Лев Е. Добрянський.
$ 30. — Всч. о. Юрій Гулей (71-72).

Arlington:

$ 20. — Д-р Олег Яцикевич.

Fairfax:

$ 10. — Д-р Антін Процьків.

Falls Church:

$ 100. — Валеріян і Ірена Кость.

Richmond:

$ 25. — Лев Блонарович.

STATE WASHINGTON

Seattle:

$ 15. — Інж. Володимир Клос.

Spokane:

$ 15. — Анатоль Демусь.

STATE WISCONSIN

Beloit:

$ 15. — Стефан Кириленко.

Conrath:

$ 15. — Osyp Plyacushok.

Cudahy:

$ 15. — Дмитро Закалюк.

Hawkins:

$ 15. — Іван Южин, Стефан Куць, Осип Вайда.

Milwaukee:

Союз Українок Америки — 51 Відділ	$ 15.00
Союз Українок Америки — 111 Відділ	15.00
Танцювальний Ансамбль — „Дніпро"	15.00
СУК — „Провидіння" — 215 Відділ	15.00
Українська Народна Поміч — 118 Відділ	15.00
ООЧСУ — 46 Відділ	15.00
СУМА — Осередок ім Великого Князя Ярослава Мудрого	15.00
Українська Кредитова Кооператива	15.00

$ 50. — Д-р Стефан Дудяк (71-72).
$ 25. — Проф. Михайло Гузій.
$ 20. — Maria Berge.
$ 15. — Д-р Олексій Цебрівський, Василь Чайка, інж. Андрій Черень (стар.), д-р Іван Давний, д-р Богдан Давидович, інж. Андрій Гнип, Jelysaweta Wan Den Hewel, Микола Яремко, Микола Ясінський, Стефан Каспрук (73), Володимир Кметь, інж. Кеннет Кметь, Михайло Конкольовський, Іван Костюк, Григорій Курілець, Михайло Кузьмінський, інж. Володимир Кузьмінський, проф. Омелян Логуш, Іван Лопушанський, Йосиф Лучин, Максим Місюрак, проф. д-р Григорій Мурський, інж. Василь Нагірняк, Лідія і Павло Олексюк, інж. Петро Олексюк, Іван Пачковський, проф. Константин Павляк, Григорій Попович, Андрій Пискір, проф. Володимир Пискір, Теодор Пискір, Теодор Павлінко, Йосиф Сенчишин, проф. д-р Василь Шимоняк, Віктор Сабат, інж. Микола Сенчишин, Михайло Сидор, Роман Ступницький, Петро Сушко (мол.), інж Ананій Танін, Василь Тарас, інж. Богдан Тишинський, Іван Урінюк.

Plain:

$ 25. — Д-р Ігор А. Галярник.

Tony:

$ 15. — Петро Голембійовський.
$ 10. — Стефан Богун.

Wisconsin Dells:

$ 15. — Марія Дрогомирецька, Марія Гуцал, Юрій Коваль, Меляція і Романа Кузик, інсп. Іван і Дарія Малюк, Богдан Запухляк, Іван Запухляк, Йосиф Запухляк.

CANADA

Toronto:

$ 10. — Стефанія Савицька-Матчак.

Подаючи цей наш звіт, від імені Екзекутиви УККА висловлюємо нашу гарячу подяку всім Головам Відділів УККА, Референтам збірки та Збірщикам, що жертвенно трудилися в збірковій акції в 1972 році. Без їхньої співпраці не було б фінансового успіху.

Перед нами збірка Національного Датку на 1973 рік. Вплатім його! Підтримуючи морально і матеріяльно Український Конґресовий Комітет Америки, ми творимо реальні передумови для нашого самозбереження і нашого розвитку та росту.

ДЯКУЄМО.

Крайова Жіноча Організація (НОВ) відзначила 53-тю річницю „Дня Рівности"

Ню Йорк—Згідно з повідомленням Асоцієйтед Прес, в неділю 26-го серпня ц. р. з великим шумом відбувалися відзначування 53-ої річниці „Дня Рівности", дати, яка важлива тим, що 26-го серпня 1920 року 19-им доповненням до Конституції надано жінкам привілей голосування. І так, того ж дня у Вашингтоні, Ню Йорку і Лос Анджелесі, і по різних містах і містечках ЗСА відбувалися марші, демонстрації і протести. Зокрема, маркантнішими з них усіх були дві демонстрації в Ню Йорку. Одна відбулася біля катедри св. Патрика; там жінки роздавали летючки, протестуючи проти слів сказаних під час Служби Божої, а саме: „Нехай жінка буде послушна чоловікові, як і Господу Богу. Бо чоловік є головою жінки..." Друга демонстрація проходила біля будинку Природничого Музею, жінки маршували під звуки оркестри Вікторії Вудгил, несучи транспаренти, на яких видніли написи: „Жінки, вимагайте вашого місця в історії", „Цей музей — анахронічний!" Жінки домагалися, щоб у цьому Музеї створити окремий, виключно жіночий відділ, де були б різні джерела про історію жінок, культуру й наукові праці і щоб більше жінок затруднювати в управі цього Музею. Провідною ціллю демонстрування феміністичних груп було ще більше посилити протест проти мужеського „шовінізму" і проти дальшої незамінної „дискримінації" жінки.

Увага! Миряни Української Церкви!

КРАЙОВА УПРАВА ТОВАРИСТВА ЗА ПАТРІЯРХАЛЬНИЙ УСТРІЙ УПКЦ — КРАЙОВА РАДА МИРЯН та ВІДДІЛ ТОВАРИСТВА ЗА ПАТРІЯРХАЛЬНИЙ УСТРІЙ і РАДА МИРЯН У НЮ ЙОРКУ

мають шану запросити всіх, кому лежить на серці доля Української Церкви, до масової участи у

З'ЇЗДІ МИРЯН

що відбудеться

у Ню Йорку, дня 29-го вересня ц. р.

Просимо слідкувати за дальшими оголошеннями!

За Крайову Управу Т-ва за Патріярхальний Устрій: Д-р М. Навроцький
За Крайову Ради Мирян: Д-р М. Барусевич
За Відділ Т-ва за Патріярхальний Устрій і Ради Мирян у Ню Йорку:
Мгр. Я. Щербанюк і Д-р Р. Осінчук

Якби ви знали...

Якби ви знали, яка невимовна краса в українській православній церкві св. Тройці в Ірвінгтоні, Н.Дж. — Отак, із побожним захопленням, хвалилася тітка Лукерія своїй родині і всім сусідам. — Ото, стоїш у церкві і слухаєш того ангельського співу півчих, що ними керує дириґент Дмитро Григорович Олійник. Стоїш і слухаєш, і не наслухаєшся того духу молитовного співу; дивишся на новопозолочений іконостас і, на святі ікони та й не надивишся, і очей не можеш відвести, а він, той іконостас, чистим золотом, наче сонце сяє. Зверху іконостасу під самою стелею — хрест аж горить блиском золота, — очі засліплює силою золотого проміння. А поглянеш на стелю, то не знаєш: чи то стеля чи відкритий дах аж до неба піднісся! Чиста і біла, аж прозора від чистоти підноситься вона і невидимо розширюється у безмежності синього неба. У світлі того сяйва і чистоти дух твій чистішає і оживає, і ти стоїш і не знаєш де ти знаходишся: на землі, чи на небі... А може, як ті апостоли, на горі Фаворській, під час Преображення Господнього. І хочеться разом із ними голосно промовити: „Господи, добре нам тут!" Перед духовим зором небо розгортається, наче намет безмірної широти і висоти. А там чути голос співу хвали і слави Царя Небесного, „що Його, як Переможця, ангельські чини несуть невидимо."

— Яке ж то блаженство відчути і пережити духову насолоду і радість Служби Божої! А цю Службу Божу сьогодні на саме Храмове свято, у сослуженні духовенства, відправляв Владика Митрополит Високопреосвященний Мстислав. Обтяжений великою турботою за долю Української Православної Церкви і літами віку, виглядає втомлений, але радість благодати Духа Святого наповнює погляд його очей юним вогнем життьового творчого завзяття і смиренною лагідністю. Він благословляє нас обома руками з трикирієм і дикирієм, промовляючи: „Спаси, Боже, людей Твоїх і благослови власність Твою!"

— Скільки радости й любови у цих благальних словах, і скільки Ласки Господньої ви відчуваєте у серці вашому в цей час! Хіба ж є більше бажання і більша мета людського життя за Боже спасіння і Боже благословення?

— А в проповіді Митрополит сказав: „Любіть одне одного! Шануйте себе і свою прапрадідівську православну віру. Церкву свою Православну Христову пильнуйте і бережіть, як зіницю ока, бо вона є Матір ваша, що породила вас духово, доглядає і виховує у дусі віри Христової і в дусі правди дідів і прадідів.

— Ось ці зелені клічення, що ми їх тут в церкві бачимо, виявляють нашу традиційну обрядовість, і нагадують нам про вічну живучість українського народу, про його безсмертя. Тож, борітеся не за власні особисті примхи, а за безсмертя; шукайте його, домагайтесь усіма силами, а воно є у згоді і в братерській любові, у Бозі. А любов справжня є та, що душу свою покладає за друзі свої, за рідний нарід. Нехай же душа ваша, осяяна Духом Святим, засяє золотом віри Христової, золотом братерської любови, родинної згоди, щоб у дусі і правді поклонялись ми Тому, у честь Кого щирим золотом прикрасили цю святиню!"

— До речі, моя люба, — звернувся до тітки Лукерії тітчин чоловік Роман, — а чи знаєш ти, хто є той майстер, що позолотив іконостас?

— Не знаю, хто він є, але знаю, що він має золоті руки. Ти бачив, як все рівненько та гладенько позолочено: і рами, і віньєти, і орнаменти, і різьбу на дереві і гіпс, і янголів, і авреолі на святих образах Божих!

— Ой, бачив, бачив, моя люба, ще й іншим показував, — поважно відповів дядько Роман.

— Кажуть, що то маестро Борис Макаренко позолотив, — поспішила додати тітка Лукерія.

— Отож бо і є, — поважно підкреслив словами дядько Роман. При цьому на його обличчі з'явилась радісна рішучість і він випростався, наче перед фотоапаратом і не без гордощів, наче він сам цей іконостас позолотив, почав розповідати і виявляти особу майстра.

— Маестро Борис Іванович — це ж мій давній приятель. Це ж відомий наш український мистець-живописець. Золотий чолов'яга-добряга, має душу і серце, золоте українське серце, що любить і знає рідне мистецтво живописі, особливо — церковної живописі. Найкращі церкви у нас тут він порозмальовував і позолотив їх іконостаси.

Тут дядько Роман підкрутив вуса, поправив рукою зачіску і навіть почав ходити по хаті, щоб ще більше підкреслити важливість своїх міркувань, і продовжував говорити далі:

— Не встиг Борис Іванович закінчити розмальовувати церкву в Аллентавні в Пенсильвенії, як вже чекають на нього в Мейпелвуді, в Ню Джерзі. І то недарма всі хочуть його роботи. Ікони і хоругви його роботи — є найкращі ікони і хоругви. Я вже не кажу про золочені іконостаси! Оце — міркував далі дядько Роман — обов'язково напишу листа, щоб коли маестро буде у цих краях то хай не оминає і нашої господи, — хочу подякувати і почастувати доброю чаркою за чудову роботу в нашій Свято-Троїцькій церкві.

— Та о. Петро і Парафіяльна Рада та Сестрицтво і без тебе вже давно подякували! — вмішалась тітка Лукерія і перервала золоту нитку думок дядька Романа.

от. П. С-й

Помер мистець В. Оробець-Залуцький

15-го липня 1973 р. упокоївся в Едмонтоні (Альберта, Канада) кол. український січовий стрілець, мистець Василь Оробець-Залуцький, на 78 році життя.

Покійний народився 30-го січня 1895 р. в селі Залуче над Черемошем, снятинського повіту, як син вбогого селянина. Реальну школу закінчив в Снятині. З вибухом Першої світової війни, в серпні 1914 р. вступив до Легіону УСС. Брав участь в кривавих та завзятих боях з москалями в Карпатах на славній горі Маківка, а потім на горі Лисоні (біля Бережан), в Потуторах і в Конюхах. Належав до Прескватири УСС, в якій працювали Л. Лепкий, Р. Купчинський, І. Іванець, М. Гайворонський, О. Курилас, О. Сорохтей, О. Назарук та інші.

Навесні 1918 р. перебував з УСС на Наддніпрянщині, і як Легіон УСС виїхав до Буковини, він залишився в Україні, проживав деякий час в Білій Церкві, згодом студіював у Поліграфічному інституті в Києві, там одружився з Марією Горенко і мав з нею двох синів.

Працював як ілюстратор у видавництвах „Радянськиий селянин", „Селянка України" в Києві, Харкові і короткий час теж і в Москві. Під час жахливого московського терору, в добі „єжовщини" чудом оминув заслання можливо й смерти. Коли чекісти розшукували петлюрівців-вояків українських армій, парох села Залуча, о. Євстахій Гордійчук, вислав Оробцеві метрику на прізвище Василь Залуцький, і це врятувало його від нещастя. Під цим прізвищем він жив до смерти.

З вибухом Другої світової війни був мобілізований до Червоної армії, попав у німецький полон і теж чудом врятувався з табору полонених у Холмі. Під час відвороту німців з України, він, навесні 1943 р. вернувся з родиною до рідного села Залуча і тут працював як громадський писар. В часі скитальщини перебував і Відні, а після капітуляції Німеччини жив в таборі скитальців у Авгсбурзі. Тут, в таборі розгорнув свою мистецьку працю: оформив низку видань як „Син України" Федева і Золотопольця, „Юність Василя Шеремети" У. Самчука і „Тисяча й одна ніч". Виконав тоді ряд сценічних декорацій, портретів і всяких марок. Тоді вперше почав малювати олійними фарбами, бо до того часу рисував або малював тільки акварелею.

До Канади приїхав 1949 р. й осів напостійно в Едмонтоні. Тут, як здібний декоратор виконав цілу низку сценічних декорацій. Особливо виявився Покійний як церковно релігійний мистець, бо виконав низку ікон для церкви св. Юрія Переможця в Едмонтоні.

В останніх роках свого життя В. Залуцький виконував тільки святочні листівки з гуцульськими й покутськими мотивами. Знаючи добре етнографію та побут Гуцульщини й Покуття, він подивугідно відмічував найдрібніші деталі різдвяних і великодних звичаїв та одягу.

Покійний мистець, Василь Залуцький-Оробець був обдарований високими духовними прикметами. Непохитно і твердо вірив у світле майбутнє України.

Залишив у смутку дружину Марію, двох синів — Витовта в Києві й Леопольда в Едмонтоні, двох братів Степана в Канаді і Миколу в Залучу та троє внучат.

Дмитро Микитюк, — кол УСС.

ВІДРОДЖЕННЯ ЗАЛІЗНИЦІ

(Закінчення зі стор. 2-ої)

мережами звиток в поїзді та на рейках, вмонтованими в систему суперпровідництва. Кошт охолоджування цієї системи найдешевший, бо становить тільки 3 доляри на милю. Також кошт самого поїзду невеликий — 200,000 дол. на 100 пасажирів, що в 20 разів дешевше, як кошт струменевого літака тої самої посмности.

Найдорожчою є побудова звиткових рейок та трубного тунелю, що виносить 100,000 дол. на одну милю. Тому, що поїзд не зв'язаний штивно з рейками, він може змінювати своє положення під час їзди, але не багато, бо кожний відхил вирощує реакційну силу, що завертає його до попереднього місця.

Немає сумніву, що магнетні поїзди" будуть спроможні конкурувати успішно з літаками, невигодою яких є втрачений час на доїзди до летунського майдану, небезпека лету та приземлення в часі мряки, бурі та сніговії, а що найважливіше небезпека розбиття та летунського „піратства" (гайджекерства).

Пласт вишколює виховників

Ню Йорк (Е.Г.). — Під таким кличем відбудуться наради 6-их Зборів Конференції Українських Пластових Організацій (КУПО) в днях від 1-го до 3-го вересня ц.р. в Детройті. Цей клич лежить також в основі всієї праці пластових провідників, які свідомі того, що ріст Пласту залежить від вишколених пластових виховників. У цьому році розгорнено інтенсивну підготову до зміцнення виховних кадрів масовою участю пластунів та пластунок у вишколах. На „Вовчій Тропі" в Іст Четгемі відбувся вишкіл кадри юнацьких виховників та виховниць в числі 35 під проводом пл. сен. Х. Навроцької, командантки, та ст. пл. Л. Мазяр, бунчужної, в часі від 12-го до 19-го серпня. 25-го серпня закінчився на „Вовчій Тропі" двотижневий вишкіл 63 новацьких виховників та виховниць. Рада Орлиного Вогню-Впорядників-ць 55, під проводом Старого Орла пл. сен. Т. Самотулки, коменданта, який 30 років тому започаткував вишколи новацьких виховників та виховниць, і ст. пл. О. Грицак, бунчужної. У вишколі взяли участь 35 пластунів і 58 пластунок, разом 93, з 18 Станиць, які були поділені на три групи (гнізда). Кожне гніздо мало свою ланку інструкторів, що вишколювали його членів, а саме: 1-ше гніздо під проводом пл.сен. Я. Пришляка, 2-ге гніздо під проводом пл. сен. А. Коцик-Мандзій, а 3-тє гніздо під проводом пл. сен. Н. Кулинич. Усучаснена програма та метода виявилися успішними. Вишкіл зорганізував діловод новацьких вишколів КПС, пл. сен. Ф. Старух, а перевів „Орлиний Круг", що є кадрою вишколених новацьких виховників та виховниць, яка дбає про те, щоб Улад Пластунів(-ок) Новаків (-ок), УПН, діяв по змозі якнайефектовніше, яка дбає про те, щоб усучаснити та розвивати на старих основах систему виховання новаків на основі студій та досвіду в праці з новацтвом. У тій цілі „Орлиний Круг" видає виховно - методичний журнал новацьких виховників під назвою „Вогонь Орлиної Ради", редактором якого є пл. сен. Е. Грималяк.

Згадати б, що в 1973 році відбулися ще такі дві Ради Орлиного Вогню (так називаються вишколи „Орлиного Круга"): одна в квітні в квітні в Мюнхені, Німеччина, яку перевів Провідник „Орлиного Круга", пл.сен. Орест Гаврилюк, та друга на „Беркуті" (Чикаго) для північно-західніх стейтів в червні під проводом пл.сен. Н. Кулинич.

З України наспіла болюче сумна вістка, яку передаємо Рідним, Приятелям, Землякам і Знайомим, що 12-го серпня 1973 р. в Синев дському Вижньому, Західня Україна, після довгої і важкої недуги відійшов у Вічність, проживши 80 років, наш Найдорожчий БРАТ і СТРИЙКО

св. п.
АНТІН ВИННИК

та був похоронений на місцевому цвинтарі „Золота Гора".

Покійний залишив у смутку дружину Марію, синів Богдана і Володимира з родинами та брата Михайла в Україні і Івана в Ню Йорку, ЗСА, також з родинами.

ВІЧНА ЙОМУ ПАМ'ЯТЬ!

Безмірним горем прибиті:

брат — ІВАН ВИННИК з родиною

У вічну пам'ять мого незабутнього Друга — Команданта з часу „Листопадового Зриву"

бл. п. сотника
ЖИГМОНДА БОГДАНА ОЛЕКСИНА
складаю 20.00 долярів
на Фонд Наукового Товариства Шевченка.

Водночас разом з дружиною, висловлюємо Вельми-Шановній Родині наше глибоке співчуття.

Мгр. Володимир і Кекилія ЛУЦИШИНИ

В СОРОКОВИЙ ДЕНЬ СМЕРТИ
Невіджалуваної нашої Дорогої
ДРУЖИНИ, МАМИ, БАБЦІ і ПРАБАБЦІ

бл. п.
АННИ ЦАРИК

будуть відслужені

СЛУЖБИ БОЖІ З ПАНАХИДАМИ

в Українській Католицькій Церкві СВ. МИХАЇЛА в БАЛТІМОРІ, Мд, в СУБОТУ, 1-го ВЕРЕСНЯ 1973 р. в год. 6:30 ранку і
в Українській Католицькій Церкві СВ. РОДИНИ у ВАШИНҐТОНІ, Д.К., в СУБОТУ, 8-го ВЕРЕСНЯ 1973 р. в год. 8-ій рано.

До участи в молитвах запрошує

РОДИНА

Замість квітів на свіжу могилу
сл. п. МИКОЛИ ТРИПИ
складає 25.00 долярів
на Фонд Катедри Українознавства в Гарварді
ОСИП КУЗМИН

Ділимося сумною вісткою з Родиною, Приятелями і Знайомими, що дня 25-го серпня 1973 р., згинув в автовій катастрофі на 52-му році життя, наш Найдорожчий ЧОЛОВІК, БАТЬКО, СИН, ЗЯТЬ і ШВАҐЕР

бл. п.
ЯРОСЛАВ ПІЧКАН

народжений в Дрогобичі, Україна.

ПАРАСТАС буде відправлений у п'ятницю, 31-го серпня 1973 р. о год. 8-ій веч. в похоронному заведенні Насевичів, 109 E. Tabor Rd., Філаделфія, Па.

ПОХОРОН відбудеться в суботу, 1-го вересня 1973 р. о год. 8-ій ранку з того ж похоронного заведення до Катедри Непорочного Зачаття Пр. Д. М. при Френклін і Бравн вул. у Філядельфії, де буде відправлена Служба Божа о год. 9-ій ранку, а відтак Тлінні Останки будуть перевезені на місце Вічного Спочинку на Український Католицький Цвинтар у Факс Чейс, Філядельфія, Па.

Горем прибиті:

ІРЕНА — дружина
ОКСАНА — донька
ОРЕСТ — син
ІЛЛЯ і МАРІЯ — родичі в Україні
ЮСТИНА ЮЩИШИН — теща
ЯРОСЛАВ ЮЩИШИН з родиною — шваґер
МИРОСЛАВА — шваґерка з мужем
Ближча і дальша Родина в Америці, Канаді, Україні і Польщі

611 W. Olney Avenue, Philadelphia, Pa. 19120. Tel.: HA 4-7605

На спортові теми

„Ювілейна війна?"

Щоб виключити всякі непорозуміння, на самому вступі цієї статейки заявляємо, що тут справа не в ювілеї якоїсь війни — тільки в війні ювілеїв...

Коли світ має ломиголовку з постійним приростом населення — ми маємо свою ломиголовку з постійним приростом наших ювілеїв. Як погодити їх, щоб не дійшло до війни між ними, чи — гірше ще — до війни за них?...

З пресових повідомлень довідуємося, що цьогорічні тенісові й плавацькі чемпіонати на Союзівці, в тижневий кінець під Лейбор Дей, відбудуться під гаслом золотого (50-річного) ювілею Карпатського Лещатарського Клюбу (КЛК)...

Автор цих слів глибоко поважає цього заслуженого ювілята — і за його діяльність у рідному краю і за таку ж працю поза межами батьківщини: КЛК, не враховуючи своїх фахових лещатарських змагань і таборів, заініціював і в чергу традиційности пустив щорічні тенісові і плавацькі чемпіонати на Союзівці. І сам ці змагання проводить у життя.

А все ж, не зважаючи на всі ці заслуги проти виключного ювілею КЛК, іменно в час цих змагань на Союзівці, постають застереження: цей ювілей організатора придавлює ювілей організованих ним турнірів за чемпіонат нашого тенісу в Західній Україні.

Десять літ тому автор цих слів писав про 30-ліття Десятих Ювілейних Тенісових Змагань, на кортах Академічного Дому, у Львові, влітку 1933-го року. Тепер то вже 40-ліття. Додаймо до нього десять літ (від першого до десятого) турніру в краю — і дістанете повний золотий 50-річний ювілей (західньо) українського тенісу. І про це в час цьогорічного тенісового турніру повинно бути в першу чергу згадано.

Ювілей Карпатського Лещатарського Клюбу на цьому ні трохи не потерпить. Про нього можна й треба говорити і під час цьогорічних змагань на Союзівці і деінде. Ми гадаємо, що під гаслом! „КЛК — 50 літ праці" — повинні відбуватися всі українські змагання-турніри цього року.

Але на кортах не повинен бути промовчаний під час тенісового турніру ювілей перших змагань, із 1923-го року. Можливо, змагання в Краю не відбувалося кожного року, можливо перші 3 серії цих змагань відбулися перед 1923-им роком... Сяк чи так, святковані, як „десяті", змагання 1923-го року прийнято рахувати як десятиліття нашого тенісу — а тому його теперішнє 50-річчя повністю оправдане. Бо, як не згадувати його (хіба не на лещатарських змаганнях у Лейк Плесід, чи в Вайт Фейс...)?..

А при нагоді Десятого ювілейного Турніру, у Львові, з 1933-го року, слід пригадати, що автор цих слів, поруч д-ра Ярослава Рожанковського, є єдиними учасниками-змагунами, що брали участь у тих змаганнях і змагатимуться в категорії олдбоїв цього року на Союзівці, в 40 літ пізніше.

Ловцям деталів зрадимо, що д-р Рожанковський „во время оно" здобув був друге місце в поодиноких грах (за Сасиком) і перше місце, разом із відомим тепер науковцем, д-ром Ол. Кульчицьким, у двійних грах.

Ваш підписаний слуга, тоді етатовий футболіст, отже, тенісист тільки „з другої руки", вдоволився тоді першим місцем у турнірі розради, перемагаючи в півфіналі Назара, а в фіналі — Федака.

О. Гайський

ВІДІЙШЛИ ВІД НАС

ОСИП КУДЛИК, член УНС Відд. 338 Б-ва св. ап. Петра і Павла в Монессен, Па., помер 9 липня 1973 р. на 87 р. ж. Став членом УНС в 1925 р. Полишив у смутку сина Івана, 4 доньки: Марію, Катерину, Рожу, Анну, 10 внуків і 3 правнуків. Похорон відбувся на цвинтарі Грандвю в Монессен, Па.

Вічна Йому Пам'ять!

М. Кух, секр.

АННА БОЙЧУК, членка УНС Відд. 382 в Фраквілл, Па., померла 5 липня 1973 р. на 81 р. ж. Нар. в с. Середнє на Лемківщині і стала членкою УНС в 1931 р. Полишила в смутку 4 синів: Михайла, Миколая, Петра, Павла, дочку Марію, 15 внуків, 14 правнуків. Похорон відбувся 10 липня ц. р. на цвинтарі св. Михаїла в Фраквілл, Па.

Вічна Їй Пам'ять!

Секретар

ЧИ ВАША ДИТИНА ХОДИТЬ ДО УКРАЇНСЬКОЇ СВІТЛИЧКИ? ЗВЕРНІТЬСЯ У ЦІЙ СПРАВІ ДО ВИХОВНОЇ РЕФЕРЕНТКИ ВІДДІЛУ СУА, ЩО Є У ВАШІЙ МІСЦЕВОСТІ.

СПИСОК ВІДДІЛІВ УККА ЯКІ В 197? РОЦІ ЗІБРАЛИ НА УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ ФОНД 300.00 АБО БІЛЬШЕ ДОЛЯРІВ:

Ч. П.	Місцевість	Голова Відділу	Референт УНФонду	Сума в 1972	Сума в 1971
1	Філядельфія, Па.	д-р І. Скальчук	інж. М. Нич	$ 10,541.45	$ 10,121.00
			І. Шаран		
			мгр І. Скочиляс		
			С. Лопацій		
2	Ню Йорк, Н. Й.		Л. Пришляк	8,503.50	8,109.00
	Метрополітальний:	адв. Р. Гуглевич	А. Ластовецький	1,636.97	1,891.00
	Бруклин:	І. Макар	мгр Я. Зарицька		
				10,140.47	10,000.00
3	Південно-Східній	інж. Б. Федорак	Я. Кривий	5,623.00	4,286.00
	Мічиген:	інж. Б. Петріна	І. Лотоцький	800.00	1,069.00
	Детройт Метрополітальний:			6,423.00	5,355.00
4	Нюарк-Ірвінгтон, Н. Дж.	мгр Я. Рак	М. Кормило	5,243.00	5,233.00
5	Боффало, Н. Й.	В. Шарван	В. Пристайко	4,627.00	3,077.00
6	Чикаго, Ілл.	Т. Шпікула	мгр В. Ничай	4,298.00	5,676.00
7	Гартфорд, Конн.	інж. Я. Лучкань	Я. Полюга	3,365.00	3,700.00
			В. Мерещак		
8	Сиракюзи, Н. Й.	д-р І. Гвозда	М. Болзовський	3,215.00	2,125.00
			І. Пиндус		
			І. Шушняк		
			І. Щербаневич		
9	Рочестер, Н. Й.	адв. В. Андрусишин	М. Гудзоватий	2,762.00	3,150.00
		мгр М. Кознарський			
10	Джерзі Сіти, Н. Дж.	д-р Є. Котик	В. Миколишин	2,661.00	2,355.00
11	Ню Гейвен, Конн.	д-р М. Снігурович	сотн. І. Стратичук	2,205.00	2,310.00
12	Клівленд-Парма, Огайо	мгр В. Ліщинецький	В. Лагошняк	2,039.00	2,530.00
			П. Лютий		
13	Лорейн, Огайо	проф. А. Кармазин	Я. Рудяк	1,974.50	2,249.50
		С. Ганчарик			
14	Бостон, Масс.	інж. К. Гусак	М. Франківський	1,795.00	1,570.00
15	Янгставн, Огайо	адв. М. Юрчишин	І. Ліщак	1,580.00	1,665.00
16	Вашингтон, Д. К.	д-р Ст. Курилас	І. Малиновський	1,320.00	1,230.00
17	Балтимор, Мд.	В. Чорнодольський	С. Васараб	1,310.00	1,315.00
18	Пассейк-Кліфтон, Н. Дж.	Марія Стефанів	Ст. Покора	1,300.00	1,232.00
			В. Марущак		
19	Ню Брансвік-Бавнд Брук, Н. Дж.	Л. Шевалей	М. Мостовий	1,165.00	992.00
20	Виллиментик, Конн.	І. Головатий	А. Смук	1,160.00	1,045.00
			Д. Ходонович		
			І. Здирко		
			Й. Швед		
21	Ютика, Н. Й.	інж. Я. Яцковський	п-і Волод. Величко	1,126.00	1,035.00
22	Західня Пенсильвенія: Піттсбург, Аліквіппа, Карнегі	А. Никончук	В. Коваль	1,100.00	2,352.00
23	Елізабет, Н. Дж.	інж. М. Пінковський	М. Хитра	1,085.00	1,219.00
24	Честер, Па.	Б. Малецький	І. Процишин	992.00	965.00
25	Трой, Н. Й.	Д. Хорват	І. Байляк	900.00	952.00
			І. Удич		
26	Міннеаполіс-Ст. Пол, Мінн.	І. Вакіряк	С. Михайльонка	871.00	1,328.00
27	Милвокі, Віск.	д-р О. Цибрівський	І. Черепь	870.00	1,226.00
28	Гемпстед, Н. Й.	проф. Ю. Солтис	Я. Копистянський	820.00	856.00
29	Йонкерс, Н. Й.	С. Гаврилюк	І. Бундзяк	800.00	872.00
30	Трентон, Н. Дж.	М. Дзюбас	А. Галайдіда	700.00	716.00
31	Колчестер, Конн.	Д. Сокольський	Б. Качоровський	655.00	435.00
32	Бріджпорт, Конн.	М. Стахів	Я. Гура	645.00	840.00
33	Вотерві́літ, Н. Й.	В. Кошикар	В. Мокей	629.00	935.00
34	Бінгемтон, Н. Й.	В. Галич	мгр В. Гірний	604.00	660.00
35	Кентон, Огайо	М. Хлиста	В. Юзьків	590.00	622.00
36	Гюстон, Тексас	А. Філенко	І. Микитин	565.00	—
37	Оборн, Н. Й.	Л. Соснович	А. Рочий	565.00	600.00
38	Амстердам, Н. Й.	проф. С. Гнатківський	М. Кривулич	557.00	640.00
39	Менвил-Сомервил і околиц., Н. Дж.	—	М. Захарко	555.00	540.00
			І. Матіїв		
40	Норвич, Конн.	М. Техловець	Ю. Турич	531.00	546.00
41	Денвер-Літлтон, Колорадо	І. Стебельський	Я. Стецюк	505.60	471.00
42	Картерет, Н. Дж.	—	І. Глущик	435.00	—
43	Геммонд, Інд.	В. Шевців	Ст. Пилипчак	425.00	360.00
44	Громади стейту Ровд Айленд	—	—	400.00	410.00
45	Лігай Велле, Па.	І. Гуцайлюк	І. Федорак	367.00	387.00
46	Скрентон, Па.	—	—	365.00	—
47	Маямі, Флорида	М. Ракуш	Р. Балабан	350.00	530.00
48	Редінг, Па.	Є. Кілик	С. Кіцилюк	330.00	300.00
49	Когоус, Н. Й.	Ю. Бачинський	М. Сосяк	300.00	374.00
50	Омага, Небраска	С. Волюбаш	П. Труш	300.00	300.00

ПРИМІТКА:

В минулому році головою Відділу УККА в Брукліні, Ню Йорк, був Богдан Карась, а І. Макар і д-р О. Савоцький були збірщиками Національного Датку.

КОРОТКІ ВІСТКИ

ЛІВІ ТЕРОРИСТИ В АРГЕНТИНІ ПРОДОВЖУЮТЬ СВОЮ ДІЯЛЬНІСТЬ, хоч тимчасовий пероністський уряд цієї південноамериканської країни застосовує гострі методи для поборювання їхніх організацій. У суботу, 25-го серпня, ліві терористи застрелили в Буенос Айресі поліцая та схопили дочку багатого продуцента текстильних виробів. За схоплену дівчину ліві терористи вимагають грошового викупу. Протягом цього року терористи схопили понад 100 осіб.

У МОСКОВСЬКІЙ „ПРАВДІ" появилася велика стаття з атакою на китайських комуністів за те, що вони, мовляв, намагаються стати новою нуклеарною потугою, щоб таким чином встановити їхнє володіння над усією Азією. Водночас із цим у „Правді" поставлено закид, що китайські комуністи докладають усіх зусиль для того, щоб підірвати злагоду між Совєтським Союзом і капіталістичним Заходом і то в той час, як головною метою Совєтського Союзу у взаєминах із західніми великодержавами є „ізолювати реакційні й агресивні сили капіталістичного світу і зміцнити світовий соціялізм, як також комуністичні, робітничі і національні визвольні рухи".

Розшуки

Родина в Україні пошукує КРИШТАЛОВИЧА ЗІНОВІЯ

нар. 1918 р., Зах. Україна. В 1941 р. покликаний до Червоної Армії, попав в полон на Білорусі, опісля працював у Німеччині. Хто знав би про нього, просимо писати до:

Mr. J. Holowacz
8 Marie Court
Thornhill, Ont. Canada

ТАРЗАН, Ч. 6986 Каану турбується долею свого племини



Тарзане! Поглянь, які здорові й щасливі є мої люди!

Незабаром вони зможуть повернутися додому! Але моя радість змішана зі смутком, бо я знаю, що в цей момент вмирають ті, що залишилися в моєму селі!...

Вони далі вірять, що застарілі та традиційні методи нашого знахаря вилікують їх!

Велика шкода, Каану, що вони не розуміють так, як ти зрозумів, що освіта породжує прогрес!